

La Voz de Aragón

DIARIO GRÁFICO, INDEPENDIENTE

Redacción . . .
Administración Costa, 2
Talleres
APARTADO CORREOS 140
TELÉFONOS
Redacción 1004
Conferencias 1707
Administración 2422

Año VII

Zaragoza - Sábado, 29 de agosto de 1931

Núm. 1.846

NECESIDADES ESPAÑOLAS

Los Tribunales de Comercio

Repetidamente hemos abogado por la creación de los Tribunales de Comercio, necesidad latente en nuestro país, por la que acaban de pronunciarse los Círculos Mercantiles de España, en el escrito presentado al Gobierno.

Esperamos que esta vez sea atendido este legítimo deseo de la clase mercantil, a la que los Gobiernos del viejo régimen dedicaron más atención para imponerle tributos que para proporcionarle medios de defensa.

Verdad que esa clase, como todas, tuvo expedita la vía judicial para resolver sus pleitos, pero verdad también que la práctica ha demostrado que la parte mayor de esos pleitos encajarían mejor en Tribunales propios, institución creada ya en casi todos los países, con resultados benéficos para el Comercio, tanto por al celeridad del procedimiento cuanto por la economía del mismo, aparte de la adaptación absoluta de esos Tribunales a una materia que, como la mercantil, es muy compleja y requiere especializaciones que no pueden exigirse a los Tribunales ordinarios.

Por sus características, el Comer-

cio tiene Código propio, una de las conquistas mejores de las clases mercantiles, y ello prueba que si leyes especiales necesitaba la vida comercial, Tribunales propios debe tener también, y éstos han de constituir el complemento de esa conquista tan legítima y tan lógica.

Acentúa la necesidad de esos Tribunales la situación actual del Comercio, el cual ve aumentar cada día, en términos alarmantes, el número de facturas incobrables, sin que ello le decida a recurrir a los Tribunales ordinarios, en la mayoría de los casos, por el temor de que el intento de cobro de una factura le cueste más dinero del que ésta representa, aparte de las molestias derivadas de un procedimiento largo y complicado.

Con los Tribunales de Comercio quedará desvanecida esta preocupación. El comerciante podrá recurrir a ellos, sin miedo a dilaciones ni a desembolsos de cuantía. Así se hace en todos los países y así debe hacerse también en el nuestro.

Su establecimiento ha de ser recibido con gran complacencia por las clases mercantiles.

el caballo, sin duda al oír el ruido del triciclo, siendo atropellado por el vehículo.

Sufrió el niño lesiones mortales de necesidad, falleciendo a los pocos momentos.

Procedió el Juzgado municipal al levantamiento del cadáver, que fué trasladado al Depósito judicial.

Fallecimiento del político Hamaguchi



El presidente del Consejo de ministros japonés, señor Hamaguchi, que, como se recordará, fué víctima de un atentado hace unos meses, ha fallecido a consecuencia de un repentino recaimiento en sus heridas. Su muerte, dado el prestigio del señor Hamaguchi, ha sido sentidísima en el Japón. (Foto. Arch. LA VOZ)

VENGANZAS POLITICAS

Atentado contra un embajador

MADRID. — Se ha cometido un atentado contra el embajador de Portugal en Madrid, señor Melo Barreto.

Cuando se hallaba en el despacho particular con su señora en el domicilio de la Embajada, calle de Almagro, número 40, por uno de los balcones que dan a la glorieta de Rubén Darío, un individuo, aprovechando la escasa altura de los balcones, arrojó un envoltorio.

El embajador se incorporó, pensando que podía ser una piedra lanzada como protesta.

Su esposa le advirtió que tomara precauciones porque podía tratarse de una bomba.

Ante la posibilidad de que fuera así, abandonaron rápidamente la estancia, y cuando apenas habían llegado al hall del domicilio se sintió una formidable explosión.

Todos los muebles del despacho quedaron destruidos.

Los desperfectos son considerables. Por fortuna, no han ocurrido desgracias.

COMO SE DESARROLLO EL SU-CESO

MADRID. — Como todas las tardes, el embajador de Portugal, terminada la comida, pasó a su despacho, en compañía de su esposa. Tenía la costumbre de pasar en él una hora.

En aquellos momentos penetró, rompiendo los cristales, un objeto en el salón y el embajador creyó que era una piedra.

Su esposa advirtió que era negruzco y que tenía una mecha encendida.

Alarmada, se dirigió a su esposo, advirtiéndole sus temores, y ambos pusieron a salvo.

Apenas habrían recorrido seis me-

troz en el pasillo cuando sobrevino un terrible estallido que puso en conmoción a la vecindad.

Todos los cristales quedaron deshechos y todos los enseres y los muebles del despacho destruidos.

Entre estos objetos había algunos artísticos de gran valor.

Inmediatamente se personaron en la Embajada de Portugal el Juzgado y la policía, comenzando a practicar averiguaciones.

Parece ser que las criadas de la casa y unos obreros situados enfrente del lugar donde ocurrió el suceso vieron pasear insistentemente a dos sujetos.

Alguna vez, al pasar ante los balcones del despacho del embajador miraron a su interior.

En un momento dado se detuvieron. Uno de ellos encendió una cerilla y levantó el brazo, alejándose rápidamente hacia el paseo de la Castellana.

Quiénes los observaron creyeron que trataban de encender un pitillo y no hicieron caso de la maniobra.

Los autores del atentado iban vestidos de mecánicos.

La violencia de la explosión fué considerable. Algunos de los tornillos y clavos de que estaba armado el artefacto atravesaron el suelo, yendo a clavarse en el sótano.

Parece que el explosivo era similar a los que se emplean para cometer actos de sabotaje contra la Telefónica.

El embajador dió cuenta de lo ocurrido a su Gobierno.

Alcalá Zamora estuvo por la tarde en la Embajada en funciones de ministro de Estado.

En la sesión del Congreso habló a los periodistas de este asunto, condenándolo.

Por la tarde, y después de activas gestiones policíacas, la policía ha llevado a casa del embajador una fotografía de un sujeto, archivada en los ficheros de la policía.

Una de las sirvientas lo ha reconocido como el sujeto que encendió la cerilla.

El barbero del embajador ha declarado que milagrosamente ha salvado la vida el señor Melo Barreto.

Todas las tardes el barbero va a su casa a las cuatro y el señor Melo Barreto se coloca de espalda a las ventanas, para que el peluquero le haga el servicio. Si hubiera estado entregado a esta faena el peluquero hubiera sido muy posible que el atentado se hubiera cometido con trágicas consecuencias. Pero el peluquero se retardó y a este detalle debe su vida el embajador.

"Heraldo de Madrid" censura el atentado contra la Embajada y dice que puede atribuirse a manejos políticos.

"La Voz" censura también los autores del atentado y dice que ahora el atentado se creaba. políticos portugueses que viven en paz en España.

Melo Barreto ha declarado que está satisfecho de haber salido indemne.

ASAMBLEA Y DISTURBIO

Comentario al espectáculo ofrecido ayer

A nosotros nunca nos perturba la protesta, ni nos infliere ofensa la crítica de nuestros actos, ni nos parece imprudente manifestación alguna, en pro o en contra de cuanto debe ser juzgado públicamente, porque pertenece a los hechos de carácter público.

Lo que condenamos, con severidad, con protesta ruda, áspera, es: la violencia cuando dentro de la legalidad puede decirse más que en alarido callejero y ser más positivo en la acción, y el atropello tanto en cuanto sea colectividad como en cuanto sea individualidad. Hacer correr la sangre de un anciano acogido al débil refugio de una puerta, no ennoblece la razón.

En cambio nos hubiera parecido admirable que los manifestantes contra la Asamblea, reunidos en acto análogo, expresaran un criterio, formularan acusaciones, llamaran a la Prensa para que recogiera sus palabras y ejercieran ese derecho de la civilización llamado ciudadanía. Ser ejemplares en ciudadanía es haber ganado una causa y vencer al enemigo social.

¡Qué admirable nos hubiera parecido que los dirigentes de la masa motinesca pidieran la coadyuvación periodística, desde una tribuna, para acusar, documentadamente, si tenían que hacer acusaciones! Pues o tienen por qué hacerlas, o tienen por receta, para la pugna social, el clarín con fermento revolucionario. Lo primero sería mucho. Lo segundo es producir la propia catástrofe colectiva.

Nosotros creemos que hubo errores en quienes impulsaron a la Asamblea. Al saberse el día anterior que el Parlamento intervendría en el hecho originario de la protesta, por

cuanto acontece con la Confederación Hidráulica, pudieron cursarse órdenes de aplazamiento del acto. Con el alto respeto que nos merece el señor Lorenzo Pardo, nosotros, que no somos "reventadores" de acciones inspiradas en el bien del país aragonés, afirmamos ahora que nuestras palabras no pueden ser mal interpretadas, que la Asamblea tuvo momento más propicio: el en que se creyó guillotinado la Confederación.

Tacto delicado el de las entidades económicas al aplazar la Asamblea.

Esperemos los hechos, que en ellos ha de hallarse lo por todos deseado: lograr lo justo, crear en Aragón un Estado en el cual la riqueza extraída de la tierra ensamble las voluntades hacia legalidades escritas o morales, prodigue la cultura, haga luminosos de paz los hogares y nos encamine por los rectos senderos de la comprensión y la libertad.

ANTE SUS COMPAÑEROS

Un obrero quiso bañarse y pereció ahogado

TERUEL.—Dicen del pueblo de Castellote que trabajando el obrero Miguel Molas Ejarque en las obras del pantano de Santolea, sintió deseos de tomar el baño y con tal objeto se metió en el agua, pero al no saber nadar pereció ahogado.

Los compañeros trataron de prestarle auxilio pero no les fué posible y después de unos trabajos de más de seis horas, se logró extraer el cadáver del infortunado obrero.

LOS NUMEROS HABLAN

Curiosas estadísticas de la vida alemana

LAS PUBLICAN LOS DIARIOS

BERLIN. — Los diarios publican curiosos detalles sobre el movimiento de población en Berlín.

De dicha estadística se desprende que si todos los solteros de Berlín se casasen y todos los viudos y divorciados volviesen a contraer matrimonio, el número de mujeres que quedarían disponibles a pesar de ello, sería el mismo que el de todos los habitantes de la República de Dantzig.

MORTAL ATROPELLO EN LUCENI

Un niño es arrollado por una camioneta y fallece poco después

En la calle del Palacio de la villa de Luceni jugaba un triciclo Pedro Oliete Lacosta, de 5 años, con otros niños.

Llegaron con una galera los her-

manos Julio y Miguel Benito Monteaudo. Detuvieron el vehículo sus conductores y avisaron a los niños para que se retirasen.

Pero se acercó Pedro, espantándose



SEGUNDO ANIVERSARIO DEL SEÑOR

Don Pedro Obradors Aloy

DEL COMERCIO QUE FUE DE ESTA CIUDAD

Falleció el 30 de agosto de 1929

R. I. P.

Todas las misas que se celebren mañana, día 30, de siete a ocho y media, en la iglesia de San Miguel de los Navarros (altar mayor) y en la villa de Sampedor (provincia de Barcelona) a las mismas horas, serán aplicadas en sufragio de su alma.

Sus hijos, hermanos y demás familia, agradecerán la asistencia y oraciones.



PRIMER ANIVERSARIO del señor

D. Mariano Casanova Marqueta

Falleció el día 30 de agosto de 1930

R. I. P.

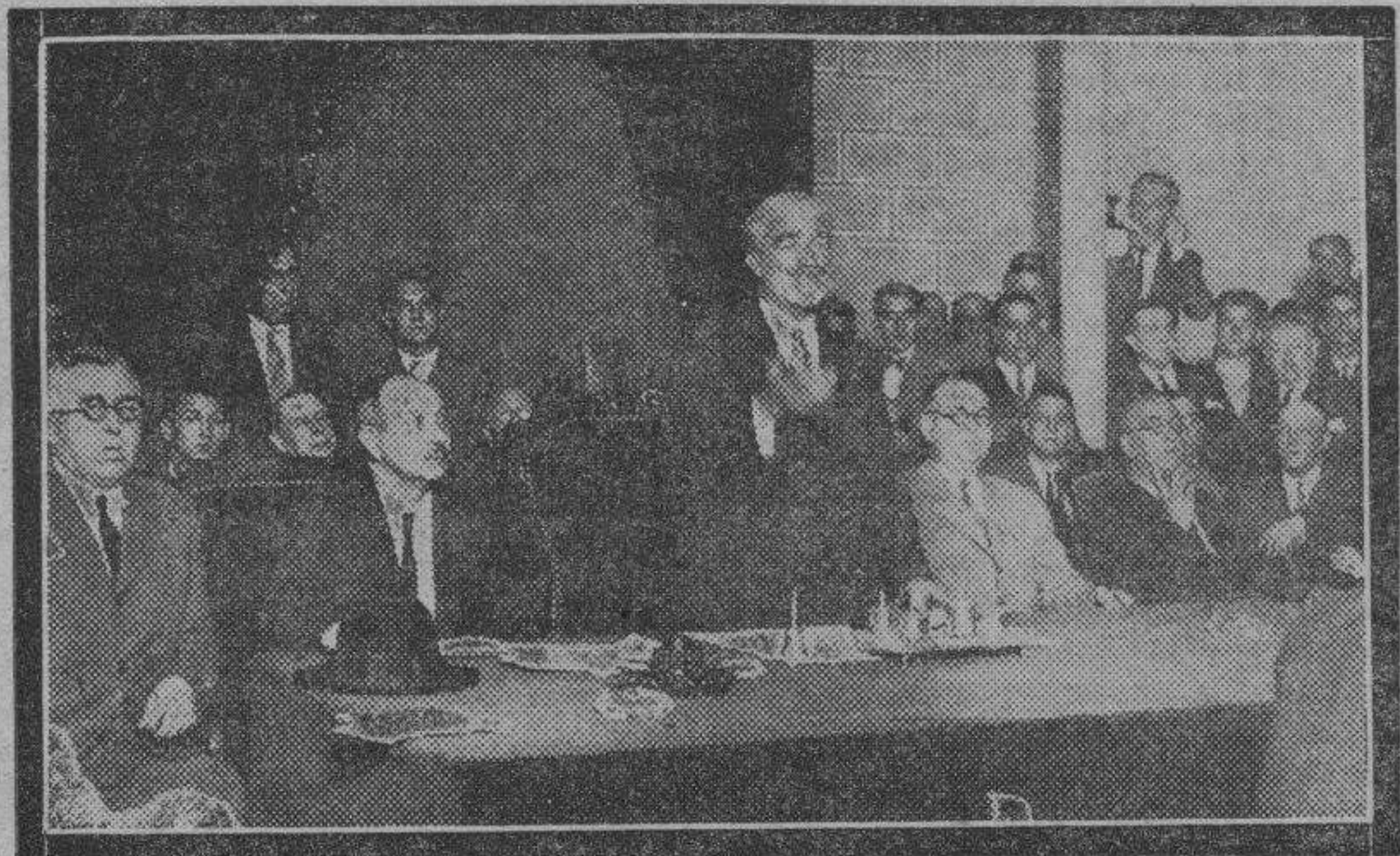
La exposición de Su Divina Majestad y la misa de nueve del día 30, en Jesús Reparador, y las misas de ocho a doce, en la iglesia de San Felipe, altar del Ecce-Homo, del día 31 del actual, serán aplicadas en sufragio de su alma.

Su apenada viuda, doña Elena Liria; hijos, madre, hermanos y demás familia, agradecerán la asistencia y oraciones.

COMO EN LA MADRUGADA DE ANTEANOCHÉ SE AFIRMO

En la Asamblea de fuerzas vivas zaragozanas intervinieron elementos ajenos a la organización

El Comercio y la Industria se sumaron a los propósitos de los organizadores.—Suspendido el acto en la Diputación, al ser insuficiente el local para los millares de personas que deseaban oír a los oradores, cuando la comisión se dirigía a pedir al gobernador que autorizase otra asamblea en sitio suficientemente amplio, hubo disturbios que interrumpieron toda acción sucesiva



La presidencia del acto, y don Francisco Blesa, presidente de la Cámara de Comercio, dirigiendo la palabra a los asambleístas.

Magnificencia de la protesta

EL CIERRE

A la hora prefijada, once de la mañana, se llevó a cabo el cierre de los establecimientos.

Fué total. Cerraron los comercios, talleres, establecimientos de toda índole, incluso los puestos del Mercado y las fábricas.

Sólo continuaron sus trabajos en alguna obra en construcción.

A consecuencia del cierre pronto comenzaron a concurrir a la plaza de la Constitución centenares de comerciantes, industriales, sus dependencias y obreros para asistir a la Asamblea.

EN ACTITUD EXPECTANTE

En la plaza de la Constitución se comenzó a advertir la formación de grupos que guardaban actitud expectante.

En su mayoría predominaban los muchachos y según las manifestaciones que hacían pertenecían al grupo radical-socialista, otros a la Juventud Republicana y algunos a la Confederación Nacional del Trabajo.

La concurrencia fué engrosando en la plaza, llegando en breve a sumar varios millares de personas.

EL ACTO

El salón de Quintas de la Diputación provincial, una hora antes de comenzar la Asamblea, estaba completamente atestado de público.

Predominaba el elemento obrero, pero había también entre los concurrentes caracterizadas personalidades de los partidos radical, Alianza Republicana, socialista, progresista, federal, Unión General de Trabajadores, Acción Republicana, comerciantes, industriales y muchos ajenos a toda política.

Momentos antes de comenzar, y a consecuencia de la aglomeración de público, fué en muchos manifestado deseo de que la Asamblea se celebrase en otro local de mayor capacidad.

Así se exteriorizó, oyéndose voces que decían: ¡A la plaza de toros!

HABLA DON FRANCISCO BLESA.—EXAMEN DE LOS HECHOS.—UN GRITO.—PROSIGUE LA EXPOSICION DE HECHOS

A las once y media ocupó su pue-

to en la mesa presidencial el presidente de la Cámara de Comercio, don Francisco Blesa, que iba a presidir el acto.

Le acompañaban los presidentes de todos los gremios que integran la Patronal y caracterizados representantes de numerosas entidades ciudadanas.

El señor Blesa manifestó que no era caprichosa la celebración de la Asamblea, porque se trataba de defender los intereses de la región.

Expuso que si se producía el acto era consecuencia de las disposiciones del Gobierno, que no había hecho caso alguno de las demandas expuestas en favor de la Confederación del Ebro y de la Academia General Militar. (Una voz gritó: "¡Abajo la Academia!", produciéndose ligera confusión).

Continuó el señor Blesa diciendo que el Gobierno no había dado una peseta de los diez millones destinados a remediar la crisis obrera. Tampoco había enviado los millones prometidos para obras y no había tampoco concedido a la Diputación provincial el cobro de las contribuciones para poder atender al cuantioso gasto de la Beneficencia provincial, habiéndolo sufrido todo la abnegación de Zaragoza.

Indicó que, por último, había separado, sin motivo justificado, a Lorenzo Pardo de la dirección técnica de la Confederación del Ebro, preguntando si éste es motivo para que Zaragoza se manifieste en defensa de sus intereses.

Expuso que podía haber algo que pareciese violencia, aunque en el fondo no lo sea.

Recomendó orden, sin perjuicio de reclamar con energía, no dando motivo a la intervención de la autoridad.

Interrumpieron al señor Blesa, al finalizar sus palabras, voces que solicitaban la celebración del acto en otro lugar más amplio.

SE ACUERDA LA SUSPENSION

En vista de las manifestaciones hechas cambiaron impresiones los organizadores del acto, acordando solicitar permiso del gobernador civil para celebrarlo por la tarde, a las siete, en otro lugar más amplio y capaz.

BREVES DISCURSOS.—HACIA EL GOBIERNO CIVIL

En este sentido hablaron a los concurrentes los señores Moliné, Castillo y Blesa, que advirtió tuviera presente la comisión organizadora para la Asamblea el local donde había de celebrarse el acto.

Fué suspendido el acto, dirigiéndose los organizadores al Gobierno civil, para solicitar la autorización necesaria.

Comienzan los incidentes

EN LA PLAZA DE LA CONSTITUCION

Muchos concurrentes expusieron su deseo de acompañar a la comisión hasta el Gobierno civil, para realizar la petición.

La salida de la Diputación se hizo atropelladamente y con grandes apuros, porque la masa humana taponaba materialmente las puertas de acceso.

Al salir la comisión organizadora a la plaza de la Constitución, de los grupos expectantes surgieron voces de protesta contra la Asamblea.

Don Francisco Blesa, acompañado de don Cándido Castillo, don Mariano Jardá y otros presidentes, descendió la escalinata de la Diputación para dirigirse al Gobierno civil.

Al reconocerle se destacaron de los grupos numerosos muchachos que comenzaron a silbar y gritar desesperadamente.

En el Gobierno civil

LOS PROTESTANTES, CONTRA LA ASAMBLEA

Alguien formó una comisión y entró en el Gobierno civil, solicitando hablar con el gobernador.

El señor Pardo les recibió en el acto.

El presidente de la comisión dijo en nombre de sus representados que eran partidarios de la República y de la Confederación, pero que protestaban de la Asamblea y defendían las medidas del ministro de Fomento.

Agregó que debían destituir a todo el personal.

El gobernador les contestó energicamente que no había discusión posible. No tiene nadie derecho a celebrar una manifestación sin autorización.

Agregó que la Asamblea se había celebrado porque solicitaron autorización oportunamente y que por lo tarde se celebraría la manifestación de los asambleístas, estando dispuesto a amparar sus derechos por todos los medios.

Les conminó a que se disolvieran los grupos inmediatamente.

Así lo prometieron los comisionados al gobernador, rogándole transmitiese su protesta al Gobierno.

LA COMISION ORGANIZADORA SE ENTREVISTA CON EL SEÑOR PARDO

Recibió después el gobernador a la

men, exponiendo que se volvió a reiterar con motivo de recientes perturbaciones.

Aseveró que no habían querido perturbar al Gobierno, sino realizar una obra de paz y armonía con sus obreros y sólo se proponían defender los intereses de la ciudad, sin nada de personalismos.

Reiteró que la Patronal deseaba continuase su obra benéfica la Confederación del Ebro.

El señor Pardo Urdampilleta repuso a los comisionados que podían celebrar la Asamblea por la tarde si así lo deseaban, advirtiéndoles que aunque renunciasen serían protegidos.

Les recordó su oferta de protección para el acto celebrado por la mañana, ofrecimiento que rechazaron los organizadores.

Insistió en su criterio de encontrar justo, razonable y satisfactorio defendiesen los intereses de Zaragoza y de Aragón con toda energía posible, pero sin incurrir en personalismos.

Les dijo que no podía consentir ni autorizar ningún acto donde la finalidad fuera atacar algún miembro del Gobierno.

Nuevamente les aseveró quedaban garantizadas las reuniones y podían celebrar la interrumpida Asamblea, y, para terminar, les reiteró su incondicional apoyo para cuanto redundara en beneficio de Aragón y Zaragoza.

Los comisionados agradecieron sus ofrecimientos al gobernador civil y le anunciaron renunciaban a celebrar la Asamblea, pero convocarían a entidades y regantes de la cuenca del Ebro.

LA FUERZA PUBLICA HACE ACTO DE PRESENCIA

Cuando salía la Comisión organizadora del Gobierno llegaron a la plaza de Aragón secciones de Guardia civil de infantería y caballería, que habían sido llamadas.

Los grupos se disolvieron y en vista de la tranquilidad existente se ordenó la retirada de las fuerzas.

Detalles

ACTOS VIOLENTOS

Un conocido industrial, ajeno a los alborotos que se desarrollaban, llegaba de la estación de recoger a su familia.

Se encontró con el señor Blesa, a quien acompañó corto trecho.

Un grupo de mozalbetes le rodeó y maltrató de palabra y obra, teniendo que refugiarse en una casa de los porches.

Tras él penetraron varios jóvenes que rompieron cristales de la garita del portero.

Intervino el señor Masip con otras personas, logrando poner a salvo al acorralado, que fué al Gobierno civil.

UNAS MANIFESTACIONES FRENTE A LA TELEFONICA

Unos grupos se estacionaron frente a la Telefónica.

Con gran griterío dieron mueras



Un aspecto de la plaza de la Constitución cuando los asambleístas salían de la Diputación, una vez terminado el acto, instante inicial en que se produjeron los incidentes ocurridos ayer mañana.

(Fotos. A. de la Barrera)

EN EL PASEO DE LA INDEPENDENCIA

Los grupos de muchachos fueron engrosando, llegando a constituir una verdadera avalancha.

Acordaron al grupo del señor Blesa, separando a los que le acompañaban, prodigándole toda clase de epítetos.

Al señor Castillo, que se acercó al señor Blesa, le rodearon, teniendo que refugiarse en un portal, donde le protegió y puso en salvo el señor Masip, funcionario del Gobierno civil, auxiliado por otras personas.

El señor Blesa continuó por los Porches con sus hijos, a quienes arrojaron varias sillas, sin que, afortunadamente, les alcanzasen.

"HAY QUE IMPEDIR QUE LLEGUEN AL GOBIERNO"

Capitaneaba a los grupos de muchachos un señor que llevaba un bastón e iba destocado.

Dió orden de que se impidiese la entrada del señor Blesa y sus acompañantes en el Gobierno civil.

Para secundar aquella orden unos grupos se apostaron ante el Gobierno y otros rodearon al señor Blesa y a viva fuerza le impidieron proseguir su marcha.

Logró, al fin, refugiarse en Correos, donde unos funcionarios le pusieron a salvo de las agresiones.

Por la calle de Castellano y en un taxi pudo reintegrarse a su domicilio.

comisión organizadora de la Asamblea.

Don Angel Blasco expuso el deseo de los asambleístas de mantener el orden y apoyar al Gobierno.

Don Cándido Castillo, como presidente de la Federación Patronal, saludó al gobernador, indicando que el acto celebrado no era tendencioso.

Recordó que fué la Federación Patronal de las primeras entidades en expresar su adhesión al nuevo Régimen.



Fuerzas de la Guardia civil patrullando por el paseo de la Independencia, momentos después de restablecido el orden.



Un aspecto del Salón de Quintas, de la Diputación provincial, durante la asamblea de fuerzas vivas celebrada ayer mañana en favor de la Confederación Hidrográfica.

DE MADRID Y PROVINCIAS

EL CONSEJO DE MINISTROS DE AYER

Por un suplemento de crédito son concedidos 10.000.000 de pesetas para la Mancomunidad Hidrográfica del Ebro

Dióse cuenta de la marcha favorable de los cambios.-Cuestiones de Enseñanza.-Nuevo gobernador de Sevilla.-Ha sido contestado el señor Calvo Sotelo.-Algo que afecta a los militares

Antes del Consejo

LOS MINISTROS ESTAN POCO COMUNICATIVOS A LA ENTRADA

MADRID. — A las diez y media de la mañana comenzaron a llegar los ministros al Ministerio de Hacienda para celebrar Consejo.

El primero en hacerlo fué el presidente que iba acompañado del subsecretario y dijo a los periodistas que no tenía nada que comunicarles.

El Sr. Maura manifestó que se habían recibido noticias satisfactorias de Barcelona, donde no se habían registrado más casos de peste bubónica, habiéndose aislado el foco gracias a las energéticas medidas de las autoridades sanitarias y al esfuerzo realizado por el Ayuntamiento de Barcelona.

El ministro de Instrucción Pública dijo a los periodistas que llevaba al Consejo, para su aprobación, un decreto de la Escuela Normal de Barcelona, y otro dando carácter coeducativo a los Institutos femeninos de Madrid y Barcelona.

Manifestó también que haría un viaje a Tarragona y que probablemente visitará otras capitales. Afirmó que regresaría el lunes.

Los demás ministros no hicieron declaraciones a los periodistas.

Después del Consejo

DIMISION DEL GOBERNADOR DE SEVILLA. — POCO QUE DECIR

La reunión ministerial terminó a las dos y veinte de la tarde.

El señor Maura dijo a los periodistas que en vista de que el gobernador de Sevilla no se creía capaz de resolver el conflicto, se le había aceptado la dimisión que había presentado y se había nombrado al de Badajoz para sustituirle. Don Vicente Sol saldrá esta noche para Sevilla. La vacante de Badajoz no ha sido provista.

Dijo el ministro de la Gobernación que carecía de noticias de Barcelona y Portugal.

Nota oficiosa

Los ministros restantes no hicieron manifestaciones de interés.

MADRID. — El ministro de Instrucción Pública facilitó la siguiente nota oficiosa:

"Presidencia. — En virtud de la comunicación dirigida en los primeros días del mes por el presidente de la Cámara al Gobierno de la República, sobre la situación del diputado don José Calvo Sotelo, se acordó contestar que promulgada la ley de responsabilidades el Gobierno se inhibe en este asunto, por entender que a la Comisión parlamentaria respectiva le corresponde fijar la situación de aquél y de otros ministros de la Dictadura que están ahora detenidos.

Justicia. — Informó sobre la necesidad de instruir a las Cajas de Ahorros en las excepciones a que se refiere el art. 3.º del decreto de 28 de junio.

Se acordó pasarlo a informe del ministro de Hacienda.

También dió cuenta de la solicitud de la Sociedad Regadío y Energía de Valencia ofreciendo garantías de Seguridad al emitir una serie de Obligaciones que permita continuar las obras.

Pasó a informe del ministro de Hacienda.

Guerra. — Decreto derogando el de 15 de agosto de 1929, que dictaba las normas para el ingreso de los oficiales en la Guardia Civil.

Idem reorganizando el Patronato de Casas Militares.

Creando un escuadrón de Caballería de escolta del presidente de la República.

Autorizando al ministro de la Guerra para presentar a las Cortes un proyecto de ley sobre el matrimonio de los militares.

Instrucción Pública. — Disponiendo que los Institutos femeninos de Madrid y de Barcelona se sometan al régimen general de los demás Centros de enseñanza de su grado, cambiando su denominación por la de Institutos de Cervantes y de Pi y Margall.

Disponiendo que la sección femenina del de Balmes se denomine de Giner de los Ríos.

Autorizando a la Generalidad de Barcelona para realizar un ensayo pedagógico con la Escuela Normal de Maestros y Maestras.

Disponiendo que los Consejos Locales de Primera Enseñanza organicen las cantinas escolares.

El ministro dió cuenta de la nueva organización que se propone dar a las Escuelas Normales.

En esta organización, cuyo articulado total señalará el Consejo de Instrucción Pública, se dispondrá la coeducación en el Bachillerato como requisito para ingresar en el Magisterio, y se convertirá la Escuela Superior del Magisterio en Facultad de Pedagogía.

Aprobado el proyecto por el Consejo presentará al Gobierno el oportuno decreto.

Trabajo. — Se acordó que desde 1.º de septiembre se establezca la jornada de siete horas en los trabajos subterráneos de las minas de carbón. En las metálicas subsistirá, por ahora, la jornada de ocho horas.

Economía. — Autorizando al ministro para presentar a las Cortes un proyecto de ley extendiendo a las labores de siembra las disposiciones vigentes sobre labores forzosas.

Hacienda. — Un decreto prohibiendo a los Bancos aumentar el número de sucursales sin autorización del Consejo Superior Bancario y otras disposiciones relativas a los balances.

Se autoriza, para presentar a las Cortes, un proyecto y dos suplementos de crédito: uno, de diez millones de pesetas, para la Mancomunidad Hidrográfica del Ebro, y otro, de 1.625.733,75 pesetas, para la construcción de la Casa de Correos y Telégrafos de León.

El ministro dió cuenta de la marcha favorable de los cambios acentuada hoy.

Se aplicará un crédito de pesetas 2.665.968,82 para carenas y reparación de buques.

EN EL CONSEJO DE MINISTROS SE HABLO DE LAS ENTREVISTAS CON EL NUNCIO, PERO SE JURAMENTARON PARA NO DAR REFERENCIA DE TAL ASUNTO

MADRID. — El Consejo de ministros tuvo indudable interés político.

La primera parte del Consejo la

empleó el señor Alcalá Zamora en dar cuenta de las negociaciones que se están llevando a cabo con el Nuncio.

Alcalá Zamora dijo que en la reunión celebrada ayer quedaron sentados los jalones para el establecimiento de un nuevo Concordato.

Los ministros de Estado y Justicia expusieron en la reunión sus puntos de vista en relación con las bases de este nuevo acuerdo con el Vaticano.

El presidente manifestó que el Gobierno está decidido a negociar con la Santa Sede.

Acercas de estas negociaciones los ministros mantuvieron una absoluta reserva.

LA PROPUESTA DE QUE LA REFORMA AGRARIA SE EXAMINE POR LA MAÑANA

Se dió cuenta en el Consejo de ministros de la propuesta que se debía llevar a la Cámara en el sentido de que, dictaminado el proyecto de reforma agraria, debiera discutirse por la mañana a fin de no interrumpir la discusión del proyecto de Constitución.

Sin embargo se advirtió que tal vez la propuesta no se aceptara y que debía mantenerse la semana parlamentaria.

UNA CIRCULAR DIRIGIDA A LOS DELEGADOS DE HACIENDA

Indalecio Prieto dió cuenta de haberse dirigido una circular a los delegados de Hacienda interesando que se envíe al Parlamento una relación de las fincas propiedad del Estado por débitos de la contribución.

PRIETO TAMBIEN ESTA RESERVADO

Los periodistas preguntaron al ministro de Hacienda acerca de las negociaciones que se llevan a cabo en unión del Nuncio.

Indalecio Prieto se negó a hacer manifestación alguna en este sentido.

LOS NUEVOS SELLOS CON LAS EFIGIES DE PABLO IGLESIAS Y PI Y MARGALL

Durante el Consejo de ministros el de Hacienda mostró a sus compañeros los nuevos sellos de Correos con las efigies de Pablo Iglesias y de Pi y Margall que el director de la Moneda y Timbre le había entregado.

EL APROVECHAMIENTO DEL PALACIO EXREAL

Se acordó también en el Consejo que los ministros visiten el palacio exreal para estudiar su aprovechamiento y el modo de darle alguna utilidad como museo y como atracción de turismo.

EL DIA POLITICO

La Generalidad podrá organizar las Escuelas Normales

Bilingüismo catalán.-El señor Lerroux marchó a Ginebra.-Por el deslinde de unos montes en las Cinco Villas.-Los sacerdotes toledanos rectifican una información de "Crisol"

EL SEÑOR LERROUX, ACOMPAÑADO DE SU ESPOSA, HA MARCHADO A GINEBRA EN AUTOMOVIL

MADRID. — Esta mañana ha marchado a Ginebra, acompañado de su esposa, el ministro de Estado. Hace el viaje en automóvil.

También han marchado, separadamente, los restantes miembros de la Delegación española.

VISITA DE MARINOS AL MINISTRO

MADRID. — El ministro de Marina recibió en su despacho a los jefes de los departamentos marítimos de El Ferrol y Cartagena.

También recibió al comandante general de la Armada.

LA GENERALIDAD Y LAS ESCUELAS NORMALES

MADRID. — El decreto de Instrucción Pública aprobado en el Consejo de ministros celebrado esta mañana faculta a la Generalidad de Cataluña para organizar las Escuelas Normales.

El profesorado lo designará el ministro, y el plan de estudios lo organizará la Generalidad.

INTERESES DE LAS CINCO VILLAS

MADRID. — Una comisión de Cinco Villas, acompañada por los diputados por la provincia de Zaragoza señores Algara y Albar, visitó al ministro de Fomento para protestar contra el deslinde de unos montes.

El señor Albornoz ofreció enterarse del asunto y resolver según los informes que reciba.

EN PRO DE LOS CAMPESINOS

MADRID.—La Federación de Tra-

bajadores de la Tierra ha enviado un escrito al señor Alcalá Zamora rogándole que con la mayor urgencia se adopten medidas para mitigar la miseria de los obreros campesinos, de la que se aprovechan los enemigos de la República.

Solicitan que se active la reforma agraria, y que se faciliten fondos a los Ayuntamientos para socorrer a estas víctimas del hambre.

DICEN QUE EL CABILDO TIENE EN SUS ARCAS DINERO PARA SOSTENER EL SUELDO DEL CARDENAL SEGURA SIN CONTAR CON LOS POCOS RECURSOS DE LOS CLERIGOS

MADRID. — El periódico "Crisol" publica una carta firmada por ocho sacerdotes de la provincia de Toledo dirigida al señor Polo Benito, en la que dicen que es inexacto que la Asociación diocesana haya intentado costear el sostenimiento del sueldo del cardenal Segura, según había dicho el deán. Añaden que a ellos nadie les ha informado del acuerdo, y que tienen la complacencia de conocer que el Cabildo tiene en sus arcas bastante dinero para llevar a cabo esos propósitos sin contar con las exiguas asignaciones de los clérigos, que poco sería lo que pudieran dar.

EL BILINGÜISMO EN CATALUÑA

MADRID. — Los representantes del Patronato escolar de Barcelona han visitado al director de la Academia de la Lengua, señor Menéndez Pidal, dándole cuenta de los pueblos en que se ha establecido en Cataluña la enseñanza de la lengua castellana.

El señor Menéndez Pidal se mostró muy complacido por los trabajos realizados en favor de la extensión del idioma español.

DEL PAIS VASCO

El Sr. Lerroux ha pasado con dirección a Ginebra

Sentencia contra el gerente de una Compañía de electricidad. Pruebas en el monte Ulía.-Han resuelto el paro en el puerto de Pasajes.-Accidente de automóvil.-El señor Sánchez Guerra no tiene nada que decir

CONCURSO DE TIRO DE PICHON

SAN SEBASTIAN. — Han continuado las pruebas del concurso del tiro de pichón para la adjudicación de la Copa Masada, obteniendo el primer lugar el señor Hidalgo, de Calahorra, y el segundo el Sr. Allende.

También se efectuaron pruebas femeninas, resultando vencedora la señorita Olivares, seguida de la señorita Bordas.

EL SEÑOR LERROUX LLEGA A LA FRONTERA

SAN SEBASTIAN. —A las cinco y media de la tarde ha pasado la frontera el ministro de Estado, señor Lerroux, acompañado de su esposa y de una sobrina.

El viaje lo efectuaban en automóvil. Tiene proyectado hacer el viaje hasta Ginebra por este medio de locomoción. No pudo ser saludado por no haberse detenido ni en San Sebastián ni en la frontera.

CONFLICTO RESUELTO

Han sido firmadas las bases de trabajo de los obreros del puerto de Pasajes, que trabajaban en tierra, dándose con ello por terminada y resuelta la huelga planteada.

LLEGA SANCHEZ GUERRA YCALLA PORQUE NADA TIENE QUE DECIR

SAN SEBASTIAN. — Esta mañana ha llegado el expresidente del Consejo de ministros don José Sánchez Guerra, que se hospeda en el Hotel Londres.

Dijo a los periodistas que no tenía nada importante que decir.

POR HABERSE ELECTROCUTADO UNA MUJER

SAN SEBASTIAN. — Se ha dictado sentencia por el delito de imprudencia temeraria contra un gerente de una fábrica de electricidad.

Se le acusó de que una mujer pereció electrocutada al tocar, desde un balcón, un cable de conducción.

Actuó de acusador privado el abogado don Cesáreo Elizaguirre, que hizo un informe excelente, consiguiendo en brillantísima actuación que al acusado se le condenara con tres meses de arresto, 8.000 pesetas de indemnización y pago de costas.

LLEGO UN DIRECTOR GENERAL

SAN SEBASTIAN. — Procedente de Bilbao ha llegado don Mateo Hernández Barroso, director general de Correos y Telégrafos.

PROXIMAS CARRERAS DE CABALLITOS ACUATICOS

SAN SEBASTIAN. —En breve se celebrarán, como en años anteriores, carreras de caballos acuáticos para jóvenes de ambos sexos. Se adjudicará la copa donara por el Centro de Atracción y Turismo.

CHOCAN DOS AUTOS Y RESULTA HERIDO UNO DE LOS CHOFERS

SAN SEBASTIAN. — Paulino Echeverría, chófer, de 36 años, fué curado en la Casa de Socorro de heridas y contusiones de carácter leve, producidas en un encontronazo que tuvo con un "auto" de la matrícula de Madrid en Venta Aberril.

Anuncie usted en "La Voz de Aragón"

Apertura de Escuelas

El próximo día primero de septiembre quedan abiertas las Escuelas graduadas, secciones independientes para niñas y niños, en el antiguo Colegio de San Felipe.

Métodos prácticos y programas propios. Clases, mañana y tarde.—Profesorado de ambos sexos con título oficial y práctica en la enseñanza.—Honorarios muy prudentes.—Alumnos externos, mediopensionistas e internos.—Centro fundado en 1860. Director de la Primera enseñanza: don Anselmo Gascón de Gotor, maestro de enseñanza superior y licenciado en Filosofía y Letras, con ambos títulos.—20 años de práctica.—COLEGIO DE SAN FELIPE, plaza de San Felipe, 3, Zaragoza.

Las cuatro de la tarde en vez de a las cinco y así se llegará a las nueve de la noche sin agobio y sin fatiga. El comenzar a las cinco se hizo para que los diputados pudieran dormir la siesta, ya que no tuvo realidad el proyecto de que las Cortes se reunieran fuera de Madrid. No hay necesidad de ello, porque el calor casi ha desaparecido.

NO HAY PROPOSICIONES

Otro de los informadores interrogó al señor Besteiro acerca de si había alguna proposición. El presidente contestó negativamente. Agregó que hay presentadas muchas enmiendas al proyecto de Constitución.

EL DEBATE SOBRE SUSPENSIÓN DE PERIODICOS

—Ya verán ustedes— continuó diciendo— que ha sufrido interrupción el debate sobre la suspensión de periódicos. Ese debate se viene prolongando demasiado y espero que quede terminado en la sesión del martes próximo.

OTRO DEBATE A PUNTO DE TERMINAR. — RUEGOS Y PREGUNTAS

Espero también que el conflicto de la Telefónica, acerca del cual hay un voto particular, pueda quedar terminado el martes. Se han anunciado—terminó diciendo— una serie de interpellaciones y de ruegos y preguntas, que serán reducidos a la más mínima expresión.

OPTIMISMO SOCIALISTA

El ministro de Justicia manifestó que se había reunido la minoría socialista, examinando la situación política cada día más favorable.

LA MINORIA SOCIALISTA SE VA A REUNIR TODAS LAS TARDES DE TRES A CINCO

MADRID. — Los diputados que componen la minoría socialista han tomado el acuerdo de celebrar reunión todas las tardes. Permanecerán reunidos de tres a cinco.

Estudiarán el proyecto de Constitución y el de reforma agraria. Se acordó que los diputados que no asistan justifiquen debidamente su ausencia.

EL SEÑOR ALGORA HA SALIDO PARA ZARAGOZA

MADRID.—Los periodistas han celebrado una breve entrevista con el señor Algora antes de conocerse el resultado de la manifestación celebrada esta mañana en la capital aragonesa. El diputado aragonés ha salido para Zaragoza.

GRATIFICACIONES A LOS EMPLEADOS. — UN TOCADOR PARA LAS DIPUTADAS

MADRID.—La Comisión de Gobierno Interior de la Cámara ha acordado designar una ponencia que estudie la concesión de gratificaciones a los empleados. También se ha acordado construir un tocador independiente para las señoras diputadas.

EN BOLSA

La peseta prosigue su reacción

ESTADO DE LOS CAMBIOS
La peseta ha continuado hoy mejorando.
La libra ha perdido 25 céntimos; el franco, 20, y el dólar, 5.
Las cotizaciones han sido:
Francos, 43'52.
Libras, 53'95.
Dólares, 11'09.
F. Suizos, 216'10.
Id. belgas, 184'85.
Liras, 58'07.
Marcos, 2'63.
Hay escasez de negocio. Los fondos públicos no varían. Se mantienen más firmes los ferrocarriles y explosivos.

Las tierras producen poco por falta de materia orgánica
Pruebe usted
GYPSA
que estercola y es abono completo.
Dirigirse a SINDICATO CENTRAL, San Voto, 8.
MARTIN LIRIA, Coso, 32

NOTICIAS Y SUCESOS

Hay buenas impresiones acerca de la solución de la huelga de metalúrgicos

EL GOBERNADOR CONFIA EN UNA RAPIDA SOLUCION

BARCELONA. — El gobernador civil, al recibir esta mañana a los periodistas, les dijo que las diferencias entre patronos y obreros metalúrgicos habían quedado reducidas, aun cuando no se había llegado a una total coincidencia de criterio. Agregó que la buena voluntad de algunos llegó hasta el punto de dar palabra de que la huelga no se extendería al arte textil, pues en este caso se obligará a parar a algunas secciones de "España Industrial", en donde se han concedido mejoras. Lo mismo ha ocurrido en otras fábricas en las que se retiraron algunos obreros y continúan trabajando los maquinistas y fogoneros.

El gobernador expresó su creencia de que al fin se llegará a un acuerdo satisfactorio.

LA ENTREGA DE DOS CUARTELES AL AYUNTAMIENTO

BARCELONA. — Esta mañana se ha verificado el acto de entregar al Ayuntamiento los cuarteles de San Pedro y San Pablo, como consecuencia del plan de urbanización.

EL SOSPECHOSO ESPERABA A LA NOVIA

MALAGA. — En las primeras horas de la mañana fué detenido por la policía un individuo que momentos antes había permanecido largo rato en el puente de Tetuán, recorriendo con insistencia aquella zona.

Resultó ser Miguel Villarrubia, y declaró que se hallaba en el puente esperando a la novia.

PARA ESTUDIAR UN CONTRATO DE TRABAJO

MALAGA. — En el pueblo de Campillo se han reunido los patronos obreros agrícolas para estudiar un nuevo contrato de trabajo.

CORRIMIENTO DE TIERRAS

MALAGA. — En los trabajos de construcción de un lavadero en Lasañe se ha producido un corrimiento de tierras.

No se conocen detalles concretos del suceso, pero por noticias particulares sabemos que hay varios muertos y heridos.

INFORMACION DEL EXTRANJERO

Los yanquis, optimistas, prestarán dinero a Inglaterra

Indican que Mac Donald se retirará de la política. Piden que sea convocada la Dieta prusiana. Brunning no pronunció tal discurso. Para un Congreso eucarístico

LOS ESTADOS UNIDOS PRESTARAN DINERO A INGLATERRA

NUEVA YORK. — A pesar de los rumores que han venido circulando no es cierto que se hayan entablado negociaciones entre la Banca y el Gobierno británico para la concesión de un empréstito.

Sin embargo la impresión dominante es que dichas negociaciones empezarán en breve porque el Gobierno inglés se verá obligado a recurrir a esta operación de crédito.

Noticias particulares dicen que continúan las negociaciones para la concesión de un crédito privado a

la Gran Bretaña por un potente grupo actualmente en formación y que todo hace creer que se llegará en breve a un acuerdo satisfactorio.

Las negociaciones se hacen mediante cable el teléfono con Norman, el gobernador del Banco de Inglaterra, que se encuentra actualmente en el Canadá, y con Londres.

Existe la impresión de que el crédito quedará ultimado antes de que se reúna el Parlamento.

OPTIMISMOS YANQUIS

NUEVA YORK. — En los círculos gubernamentales de Washington y especialmente en los círculos ban-

carios de Nueva York se muestran muy satisfechos por la formación del Gobierno nacional en Inglaterra.

Se duda, sin embargo, de que el nuevo Gobierno consiga restablecer inmediatamente la situación financiera y se teme que ello tenga repercusión en la crisis que actualmente atraviesa Norteamérica.

Se cree que la vida del nuevo Gobierno inglés será corta y se dice que esto es más lamentable por el hecho de que el señor Mac Donald cuenta con numerosas simpatías en Nueva York.

¿SE RETIRA MAC DONALD?

LONDRES. — No ha podido ponerse todavía en claro la noticia publicada por el periódico "Daily Express" según la cual, con motivo de celebrar en el próximo octubre su 65 aniversario, Mr. Mac Donald se retiraría con carácter definitivo de la política, por cuanto la labor del actual Gobierno ha de ser, se cree, más extensa.

De todos modos se dice que el primer ministro, en la primera reunión celebrada por el nuevo Gobierno, manifestó a sus colegas que la creación del Gobierno de unión nacional marcaría el fin de su vida política activa.

PIDEN SEA CONVOCADA LA DIETA PRUSIANA

BERLIN. — Los nacionalistas, nacionales socialistas y los comunistas han depositado una moción pidiendo la convocatoria inmediata de la Dieta prusiana.

Los comunistas motivan su demanda en las medidas tomadas contra ellos por la policía.

Según la Constitución, es suficiente la quinta parte de los diputados que integran la Dieta para que ésta sea convocada, número a que se llega con la adhesión de los comunistas. El Consejo de Ancianos se reunirá dentro de unos días para estudiar esta cuestión.

PARA UN CONGRESO EUCARISTICO

CIUDAD DEL VATICANO. — No faltan ya más que dos semanas para el comienzo del Congreso eucarístico de Rodas. El Comité permanente italiano de los Congresos Eucarísticos continúa activamente los preparativos y organización de la peregrinación histórica a la Isla.

Hoy se ha publicado el programa de dicho Congreso, que comprende funciones religiosas diarias al anochecer, desde el 8 al 30 de septiembre, en la iglesia parroquial de Santa María de la Victoria, y en preparación espiritual del Congreso Eucarístico Mariano.

LOS SUCESOS DE PORTUGAL

El bombardeo de los aviones, según referencia oficial, alcanzó a muchos edificios benéficos y causó víctimas inocentes

LO QUE DICE EL AVIADOR VAZQUEZ, INTERNADO EN ESPAÑA

SEVILLA. — El aviador Vázquez pidió permiso para trasladarse con su avión a Tablada y se le negó autorización.

Está a disposición del director general de Seguridad.

Ha dicho que si la intenciona ha fracasado ahora, se repetirá cuantas veces sean necesarias para terminar con el régimen dictatorial del general Carmona, volviéndose a la nación el régimen constitucional.

UN SARGENTO SUBLEVADO PRISIONERO HA INTENTADO SUICIDARSE

LISBOA. — Se conocen detalles de la pasada intenciona revolucionaria.

En un asilo de ancianos cayeron treinta y cuatro proyectiles, sufriendo grandes daños el edificio.

En una fábrica de jabón entraron cuatro granadas, muriendo dos empleados.

En el Castillo de San Joaquín hicieron blanco más de cien disparos, causando en el edificio grandes destrozos.

También cayeron granadas en un asilo de niños.

En Campovemurio, un anciano, alcanzado por un proyectil, resultó muerto.

En este pueblo han resultado más víctimas.

En un Hospital también cayeron granadas, produciendo víctimas.

Se sabe que hay más víctimas a consecuencia de la explosión de bombas de los aviadores.

Por la tarde se ha verificado el entierro de las víctimas de los sucesos.

Asistieron el ministro de la Guerra y otras personalidades. En el cortejo figuraban muchas comisiones y había también muchas coronas.

Un sargento sublevado de los que se hallan prisioneros, ha intentado suicidarse cortándose las venas de la muñeca.

"PERO SIN HIJOS"
por E. SALAZAR Y CHAPELA
La primera novela de nuestra lengua que incluye en sus páginas la revolución española. Un asunto modernísimo y apasionante
315 PAGINAS: 5 PESETAS
CIAP. - Librería Fe
Paseo de la Independencia, 23 y 25
ZARAGOZA

TEATRO - CINEMA PARISIANA
HOY Y MAÑANA, ULTIMOS DIAS DE LA MAGNIFICA película FOX
CAMINO DEL INFIERNO
Un emocionante drama lleno de interés, insuperablemente interpretado por JUAN TORENA y MARIA ALBA
TOTALMENTE HABLADO EN ESPAÑOL. = Aparato sonoro "Western Electric". = PRECIOS POPULARES

El miércoles, día 16, será recibido solemnemente el gran maestro de la Orden de Malta. Al anochecer se inaugurará el Congreso en la catedral, pronunciando un discurso el arzobispo de Rodas.

El día 17 habrá una fiesta infantil, y el 18 actos adecuados para señoras. Al día siguiente otros para caballeros.

El domingo, día 20, después de varios actos religiosos, se celebrará la solemne procesión final del Santísimo Sacramento, con asistencia de las primeras autoridades, congresistas y fieles.

POR UN CARGAMENTO DE ARMAS PARA CHINA

PRAGA. — La Prensa de Berlín publica que estos días un buque alemán que conducía armas procedentes de Checoslovaquia y cuyo cargamento estaba primitivamente destinado a un puerto chino ha recibido orden del general Chaing Kei Shek de desviarse de la ruta de Hankeu y dirigirse a Shanghai, donde el Gobierno chino se hará cargo de dicho cargamento.

Confirmando esta información se tienen noticias de que las relaciones comerciales con diversos puntos extranjeros continúan, habiéndose expedido recientemente un pequeño envío de armas a un puerto chino del Sur, pero durante el transporte la situación se modificó porque las armas cambiaron de destino.

Este cambio no ocasiona ningún perjuicio a las fábricas de armas.

Se sabe que este incidente ha tenido por causa el boicot al comercio alemán en el puerto de Cantón por las autoridades locales.

DESMIENTEN UN DISCURSO QUE SE ATRIBUYE A BRUNNING

BERLIN.—El diario "Germania", en un artículo de fondo dedicado a la reunión de la fracción parlamentaria del centro en Stuttgart, degmiente terminantemente el relato publicado por el "Berliner Tageblatt" del discurso pronunciado por el señor Brunning en la sesión secreta que celebró dicha fracción.

El órgano del partido del centro declara que el resumen publicado por el diario demócrata berlinés es incompleto y acaso absolutamente inexacto.

Desmiente las declaraciones atribuidas al canciller relativas a la política del Reichsbank y afirma que el señor Brunning, por el contrario, ha defendido la actitud del Reichsbank y de su presidente.

Añade que el canciller, al tratar de la situación política, dijo que el Gobierno del Reich se encuentra libre de todo compromiso con los partidos y que se esforzará en mantener esta situación.

También desmiente el citado periódico las declaraciones que se atribuyen al jefe del Gobierno referentes a la política extranjera, especialmente la afirmación de que el señor Brunning estaba decidido a cambiar los métodos diplomáticos que han imperado hasta ahora.

Noticias de última hora en la página 12

Noticias de Calatorao

El día 20 del actual, en la simpática villa de Calatorao, actuó la Compañía Suárez, constituida por elementos de la localidad, a beneficio de los enfermos del pueblo.

Pusieron en escena el sentimental drama titulado "Le República del pueblo" y a continuación pusieron en ejecución selectos y escogidos cuéplés, teniendo un gran éxito.

El teatro estaba muy concurrido, siendo muy aplaudidos y teniendo que repetir todos los números.

Los nombres de los simpáticos artistas son los siguientes: Manolita Torres, Pabla Calvo, Paz Mercader, Marcelina Torres, Lucio Lázaro, Sebastián Celaya, José Mosteo, don Pedro Suárez, Joaquín Cuartelles, Martín Gracia y Antonio Lázaro.

Al terminar la función celebraron un gran baile, que fué amenizado por el pianista señor Va.

Aplaudimos el gesto noble y humanitario de estos pequeños artistas, deseándoles una gran prosperidad en su vida teatral.—ALEJANDRO REMIRO.

OCULISTA Dr. G. PEREZ ALBERT
Rifonzo, 28-Tel. 2625
De las clínicas oftalmológicas de Madrid y París.
De 11 a 1 y de 3 a 5

EN LA HERMOSA CIUDAD DEL QUEILES

Tarazona celebra con gran magnificencia las fiestas en honor de su Patrón, San Agustín

LA CORRIDA

Mucho calor y demasiado aburrimiento

Cagancho, Armillita chico y Pepe Amorós no les hicieron ni guiños a las reses de don Bernardino Jiménez

Poco antes de la hora anunciada —las cuatro de la tarde— para el comienzo del festejo taurino hay en el tauródromo tarazonense una entrada excelente.

Conforme el momento de iniciarse el acto se acerca los claros que percibimos en las localidades de sombra se van cuajando.

El sol, que "pega" fuerte, se oculta cuando las cuadrillas hacen el paseíllo.

Ya en la poltrona presidencial don

Un pinchazo; otro. Media en la propia "mataera". (Palmas).

CUARTO

Negro, listón, con braga, fino de

fermo, y cuando aquélla acaba se da suelta al

SEXTO

Y último, afortunadamente.

Bonito animal, castaño, salpicado, el más mozo de todos y nada descarrado de defensas.

Amorós le obsequia con cuatro o cinco mantazos en los que no arriesga un alamar.

El toro entra con coraje a los caballos y derriba con estrépito cinco veces.

Nada en quites. ¡Naturalmente, señor, si por los chiqueros ha salido un toro!

Pepito toma palos y cuelga par y medio con más voluntad que lucimiento.

La res, que está suave para la muleta, se conoce que no le gusta ni pizca a Amorós, ya que inicia la faena con unos muletazos para salir del paso. Y así continúa Pepito. ¡Lástima de toro!

Un pinchazo, otro, un sartenazo delantero, perpendicular y atravesado; un descabello a la primera y... ¡a casa!

¿RESUMEN?

De ningún modo, lector.

Piensa que, para alargar esta crónica, hemos tenido que echar mano de la "forma vieja".

Nada más.

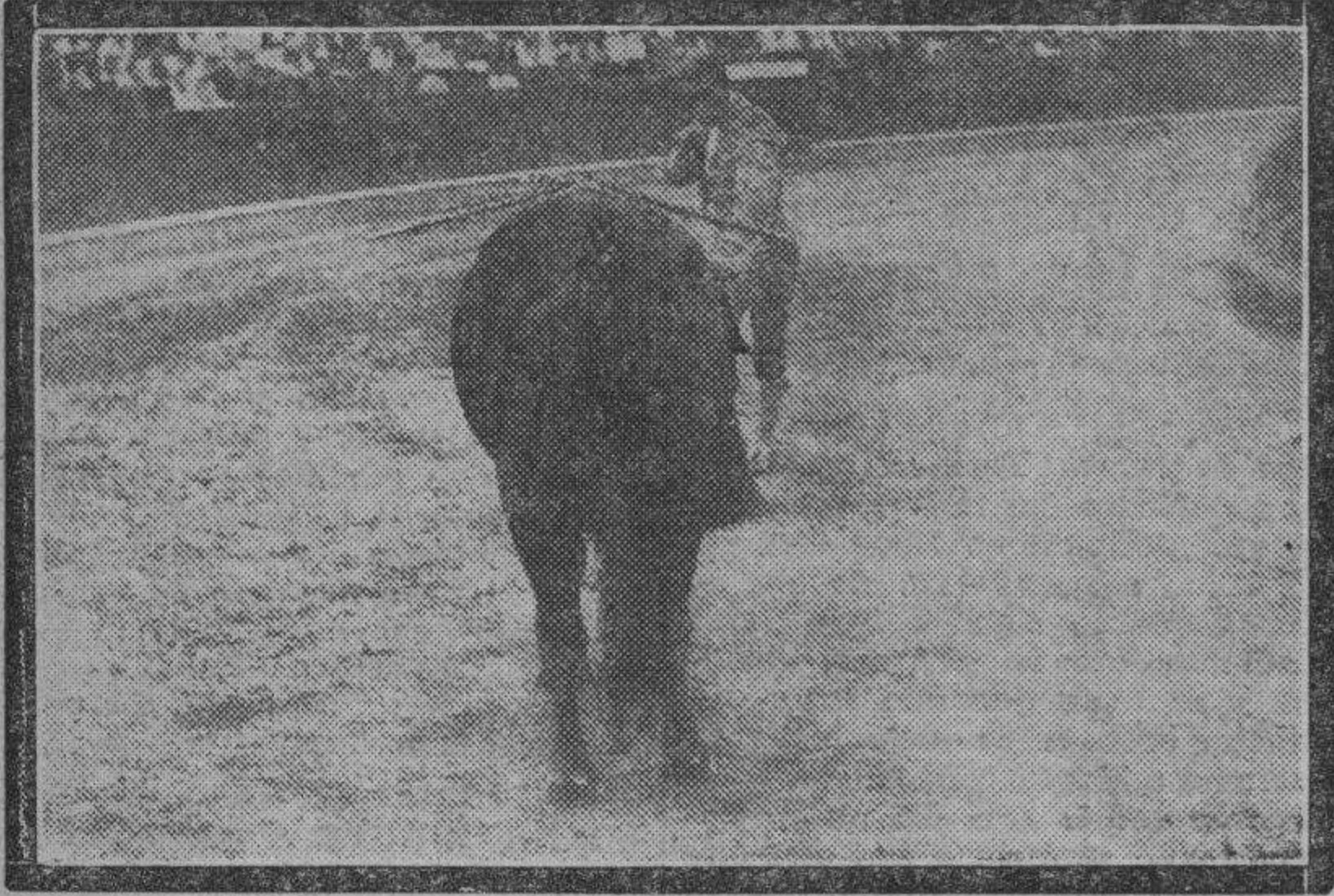
PEPE MOROS

a la hora del café, que ni sitio había para tomarlo.

FUEGOS, TEATRO Y BAILES

La noche no pudo estar más animada. Los fuegos tuvieron un exitazo y el baile popular a orillas del Queiles fué de los de no te meees, pues las parejas, por su número, era difícil que se movieran.

De todos los modos el éxito del "agarrao" no pudo ser mayor y la gente joven ¡ay, amor! se deslizaba



Joaquín Rodríguez, "Cagancho", disponiéndose a despachar al de tanda.

Emeterio Arnedo, a quien asesora don Luis Zarazaga, competente aficionado bilbilitano, y cambiada la seda por el percal, que diría un aficionado "a la antigua", se da suelta al

PRIMERO

Es negro, bragado, gordo y bien puesto de "herramientas".

Cagancho lancea sin pizca de confianza y el público le abuchea con discreción.

¡Amables que son por acá!

Tres varas por dos caídas toma el de don Bernardino Jiménez, no sobresaliendo en el ramo de quites ningún espada, pese a que el pueblo soberano ha batido palmas en alguna ocasión. ¡Oh, la severidad de algunos públicos!

Bien pareado por Almendro y Rosalito llega el "negrales" a manos de Cagancho, que no sabe o no quiere aprovechar la inocencia de su enemigo. Tres o cuatro mantazos y media caidita. (Protestas). Otra media, en el mismísimo cuello, aliviándose en el viaje descaradamente.

(Pitos, bien merecidos).

SEGUNDO

Jabonero sucio, más chico que su anterior hermano y alto de púas.

Fermín Armillita no se estrecha ni poco ni nada al lancear.

El toro (?), que mansurroneaba de lo lindo tarda lo suyo a que los del castoreño le "tienten" tres veces la piel. Inconvenientes de que el morlaco se niegue a que le hagan pupa. Aun así todavía se atreve a ello otra vez.

Tino cuelga, cambiado el tercio, un buen par, que se aplaude.

Armillita, que actúa sin tener todavía curada la lesión que en la mano derecha sufrió en un accidente de automóvil, muletea sin pena ni gloria y deja un pinchazo en la primera igualada. Pocos pases más y otra pinchadura. Otro pinchazo, un intento de descabello y otro más. (Pitos, muy en su punto también).

TERCERO

Cárdeno oscuro, bragao, bien puesto y de bonita lánima.

Le corresponde a Armillita, por haberse equivocado al enchiquerarlo. La gente protesta, pero la lidia continúa.

Fermín no hace nada con la capicuela.

El astado, que todo lo echó en "fachada", toma cuatro varas con una sosería definitiva.

Armillita parea, con la facilidad en el característica, pero sin exponer gran cosa. Le aplauden, no obstante.

Tras un brindis a la "parroquia" muletea Armillita con ganas de agradecer, aunque sin sacar el partido que el toro merece.

púas y pequeñejo. De salida remata en tablas y envía un trozo de barrera a una altura considerable.

La avería se repara al momento. Mientras, Amorós veroniqua con excesivo movimiento de "piezes".

Cuatro varas, a fuerza de echarle los caballos encima al de "don"



Los florones de los mantones de Manila son marco adecuado para que resplandezca la belleza de estas chiquillas que miran, con la sonrisa en los labios, cómo un hombre se juega la vida en el ruedo.

Jiménez, y cero al cociente en el ramo de quites.

Carrato y Catalán cumplen su cometido pronto y con aseo.

El hermanito de Eladio baila unos cuantos trapazos para propinar, luego, un pinchazo: Más tarde, otro; otro, hondo, con "ánimos" de degollar, y, por fin, se acuesta el Jiménez.

¿Para qué hacer constar que Amorós escucha pitos abundantes?

QUINTO

Este es... más negro, entrepelao, que otra cosa; terciado y recortadito de pitones.

Cagancho ni lancea siquiera.

Tres varas "a secas" y nada más. A un picador le han tirado cortezas de melón y hasta tal cual cascote de ladrillo por echar el palo arriba y recargar. ¡Si llega a coger los bajos...!

El señor Joaquín Rodríguez, armas torcidas en ristre, trastea con el pico de la muleta y espatarrado, como si tuviera un enemigo terriblemente feroz.

Sopapo caído, atacando desde Sevilla, que basta.

Algunos, aplauden.

¡Bueno!

Se hace una cuestación en favor de "Cantares", el veterano picador, que lleva una larga temporada en-



"Armillita" hace una cosa rara que parece un recorte "u" cosa así.

azul, despejado, espléndido y radiante de luz, como si quisiera invitar a la alegría del momento histórico que este pueblo celebra.

Pero la alegría dura poco, como suele decirse, en casa de los pobres, y cuando la banda municipal, a las siete de la mañana, despierta con alegres dianas a los más perezosos, y vemos que el vecindario se lanza a la calle a disfrutar de la fiesta, comenzando por el asalto a las churrerías y demás puestos públicos que tenían dispuestos los mejores desayunos, las nubes hacen acto de presencia y entoldan el cielo, amenazando lluvia que, de ocurrir, no sería ni mucho menos benéfica para la Empresa de los toros.

A las nueve salió de la S. I. Catedral la tradicional procesión, que fué presidida por el ilustrísimo señor Obispo, siendo muchos los fieles que en ella formaban y gran parte del vecindario el que admiraba tan grandiosa solemnidad.

Tras la festividad religiosa, en la que predicó el M. I. S. don José María Sanz, orador sagrado de los mayores vuelos, ya no se pensó más que en los toros, apresurándose los aficionados a adquirir sus respectivas localidades.

El nombre de Cagancho se pronunciaba en todas partes, a la vez que se hacían comentarios y conjeturas referentes a si el diestro nos armaría una revolución artística, que mereciera grandes ovaciones, o si la ocasionaría por las protestas que la afición pudiera hacerle.

Estos comentarios fueron el vermouth del día, tras el cual fondas, hoteles y casas de comidas fueron insuficientes para dar de comer a nuestros visitantes, ocurriendo igual

con sus parejas de un modo que nos producía admiración, y más que admiración envidia, aunque pasemos algo de vergüenza al decirlo.

En los casinos de La Amistad y Nuevo Casino de la Juventud se bailó hasta altas horas de la madrugada, pero quedaron ganas de re-



El sol se ha escondido para no desmerecer ante la luminosa belleza de esta mujercita tarazonense.

petir estos actos en los que se rinde culto a Terpsicore.

En el teatro obtuvo un franco éxito la Compañía Meliá-Cibrián, que puso en escena la comedia "¡Viva Alcoreón, que es mi pueblo!" y que fué muy aplaudida en todos sus actos.

NI UNA BLANCA

Hubo un conflicto enorme en la taquilla de la plaza al hacer la venta de las localidades para la corrida, en virtud de la ausencia de la plata, que alguien, por lo visto, acapara, pues sólo billetes del Banco se ven circular, y a esto es preciso se dé una solución inmediata.

J. ATILANO UZQUIZ

ULCERAS, HERIDAS, CONTUSIONES

Lodos naturales radioactivos de **ARNEDILLO (Logroño)**

A. GRASA SANCHO

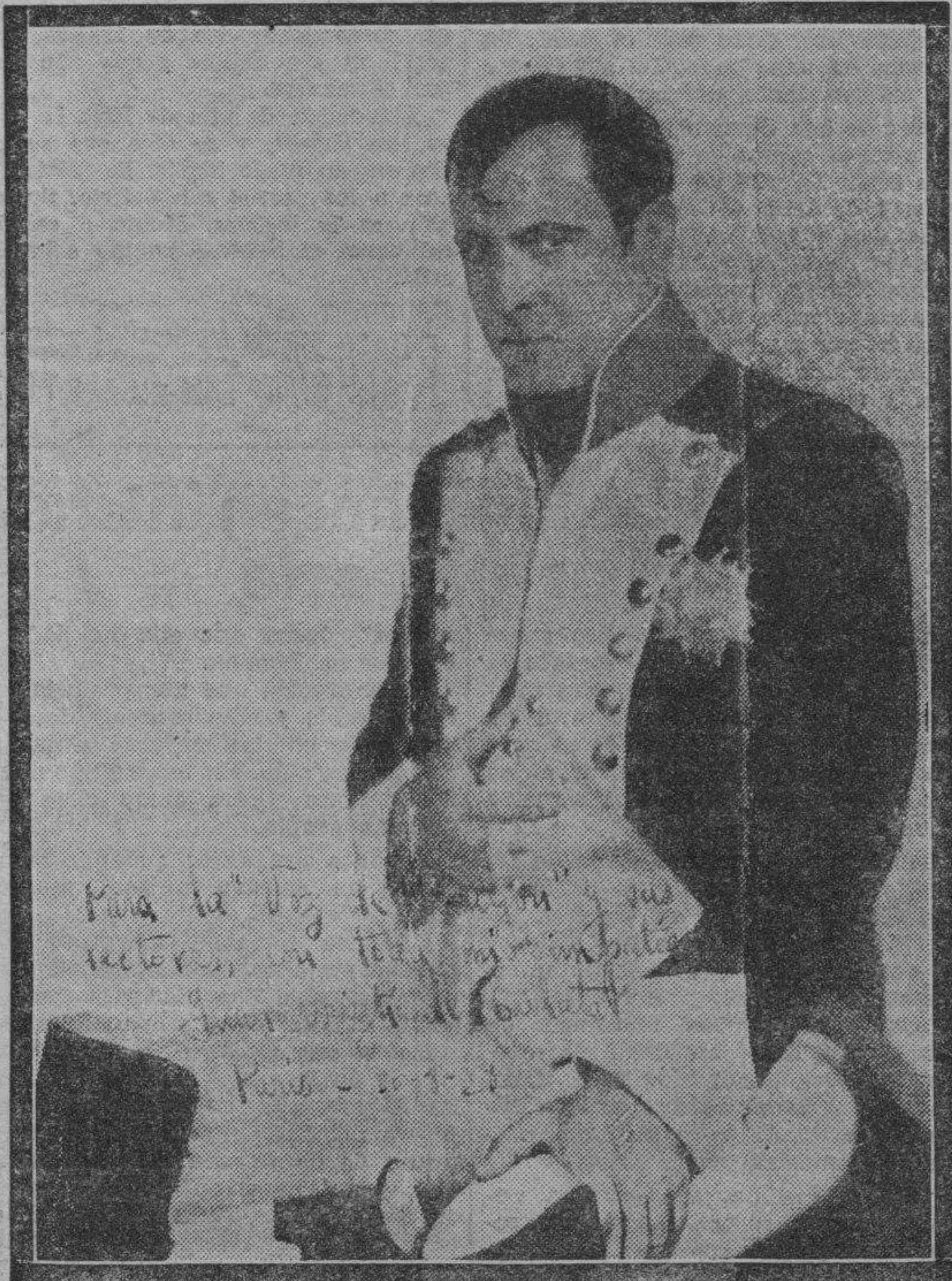
ENFERMEDADES DE LA **PIEL**
COSTA, 3, PRAL.



Amorós espanta las moscas al morucho con equidad y aseo.

CINEMATOGRAFIA

Ha llegado de Hollywood Juan Arizti de Eulate



Llegué a Joinville como perdido, bajo la lluvia menuda, monótona, antipática. En los estudios no había nadie aún. El trabajo comenzaba a las once. Decidí esperar en el pequeño restaurant. Más de una hora de aburrimiento. Por el jardín iban pasando algunos artistas, a quienes el Boy cubría con su paraguas gigantesco de anchas rayas azules, y que trataba de sostener con gran esfuerzo. Me puse a dialogar en silencio con la taza de café que acababa de servir en mi mesa el garçón. La mañana es fría. Una de estas mañanas tan parisinas que le hielan a uno hasta los cabellos. Minutos después, cuando mi "compañera" de charla pronunció su última palabra, me estremecí. Acababa de sentirme completamente solo...

Por fin, el reloj del comedor marcó las once y fueron llegando, uno a uno, todos los personajes que componen esta Babel cinematográfica. Entre ellos reconocí en seguida a Imperio Argentina, Rosita Díaz, Jorge Infante, Leo Mittler, Roberto Rey, Manolo Vico y Luis Llana, que fueron ocupando las mesas de costumbre. Después apareció Fernando Soler con Juan Arizti de Eulate, a quien yo creía en Hollywood y que vino hacia mí con los brazos abiertos.

—¿Qué sorpresa! ¿Cuándo ha venido usted?
—Hace tres días.
—¿Para trabajar en Joinville?
—Seguramente.
—¿Por qué ha dejado América?
—Porque me obligó a ello la ley de inmigración.
—¿Ha hecho muchas películas allá?
—Seis mudas y ocho habladas.
—¿Puede decirme los títulos de las principales?
—"The Purple marn", "Sister of six", "Blak Wolf", "El barbero de Napoleón", como protagonista; "Men who came bake", "Scotland Yard", "Don Juan, diplomático" y "Olimpia". Con la Fox, la Universal y la Metro, respectivamente.
—¿Está contento de su labor?
—Contentísimo, y espero que todas ellas conquistarán el mercado de España cuando se estrenen.

—¿Qué clase de papeles le gusta más interpretar?
—Todos los que se adaptan a mi temperamento.
—¿Qué artistas le interesan más?
—Norma Shearer, Emil Jannings y Milton Silk, este último muerto el año pasado.
—¿Es cierto que allá se hace una guerra sin cuartel a nuestros artistas?
—Hay, sí, muchísimos sudamericanos que no nos quieren bien, y éstos, en combinación con varios periódicos, que han creado, tratan de desacreditarnos. Ni siquiera respetan a Vilches.
—¿Es difícil entonces, el triunfo definitivo?
—Lo es. Ningún español ha triunfado hasta ahora. Pero no por estas intrigas. Hay otros motivos más serios.
—¿Y son?
—Los artistas, se ven obligados a interpretar, casi siempre, papeles que no se adaptan a su temperamento. Las casas buscan en ellos el tipo solamente y esto no es bastante. Si se intenta conseguir el éxito verdadero, acertar como es debido en una obra, hace falta que ésta sea escrita especialmente para su protagonista. De lo contrario saldrá una mala interpretación. Véase el caso del pobre Lon Chaney, que vivió muchos años desconocido, y un asunto hecho en estas condiciones le sacó del anonimato.
—¿Es cierto que la llegada del parlante ha perjudicado en su carrera a muchos artistas?
—Naturalmente: Por ejemplo, John Gilbert. He oído decir que la Metro, teniendo en cuenta sus muchos éxitos, le firmó un contrato por cinco años, dos meses antes de que llegara este nuevo aspecto, o sea el hablado. Le dieron la primera película: "Her glorious night", cuya versión en español se titula "Olimpia". En ella fracasó lamentablemente. Su voz era desagradable, estaba nervioso, desconcertado. Entonces los directores le invitaron a rescindir el contrato, ofreciéndole, como indemnización, la mitad de su importe total. Pero él se negó rotundamente a aceptar aquel deseo. Prefirió con-

tinuar trabajando. Y desde entonces ha sido objeto de las más grandes humillaciones por parte de la Metro. Por ejemplo: se anunciaba en los carteles el film, y su nombre aparecía escrito en letras diminutas, mientras el de Wallace Berry, con gruesos caracteres.

—¿Y qué me dice usted de nuestra España cinematográfica?
—Que allí todavía se toma en serio a nuestros artistas; todo lo contrario que sucede en los demás países. A veces es el nombre lo que más seduce, sin el cual no conciben valor alguno. Por ejemplo: un Pérez o una Rodríguez, les parece inferior a un Haines o a una Garbo, aunque los primeros tengan más talento y mejores condiciones para el arte, como suele suceder. En Hollywood se han hecho infinidad de films, con varias versiones, y según el juicio crítico de la prensa y la opinión de los jefes casi siempre han resultado mejor los hablados en español por nuestros artistas. Nuestros artistas, que fueron los peor pagados, a pesar de que sus obras proporcionan mayores ingresos a las casas productoras que los demás.
—¿Cree usted que en España hay artistas merecedores del nombre de "estrellas"?
—Las hay, pero, como le dije antes suelen ser todas Rodríguez, y es preciso primero cambiarlas de nombre y, después, rodearlas de esa aureola misteriosa con que la prensa mundial ha rodeado a las de Hollywood, que no son ni físicas ni artísticamente superiores a las nuestras. Ahí está Imperio Argentina. Nada le falta para conseguir en poco tiempo, bien dirigida, gloria y fortuna. He visto "Su Noche de Bodas" y ya me sobra para juzgarla.
—¿Volverá usted a América?
—Por ahora, no. Quiero estar cerca de España, ya que en ella, por falta de producción, me es imposible.
—¿Qué hace usted en las horas que el trabajo le deja libres?
—Leo mucho en francés, inglés y español.
—¿Tiene alguna otra afición?
—El deporte.
—¿De dónde es usted?
—De Pamplona.

Juan Arizti de Eulate, este célebre actor de carácter, a quien muy pronto tendremos ocasión de admirar en España, calla, apura de un sorbo su taza de café completamente frío y me dedica una mirada en la que leo: "Por hoy ya es bastante". Después, dirigiéndose a Fernando Soler, ordenó sonriendo: Vámonos.

MARIO ARNOLD

"Films Selectos"

Hoy se pone a la venta el número 46 de esta insuperable revista cinematográfica, imprescindible en la biblioteca de todo buen aficionado. Editada, como los números anteriores, en huecograbado y preciosas portadas a tricolor, admirablemente logrados. La página artística de este número reproduce a la famosa "estrellita" de la Fox Peggy Ross. En sus páginas de texto se encuentran interesantes artículos de Lorenzo Conde, Mario Palermo, José Baeza y otros muchos que "relatan" y "critican" la vida de los estudios.

LON CHANEY el indiscutible y formidable actor de la pantalla, aparece por última vez en el **CINEMA ALHAMBRA**, en sus dos creaciones

HOMBRES DE HIERRO y LA CASA DEL HORROR
dos magníficas películas de gran fuerza emotiva.

Mañana, domingo, ESTRENO de **El poder de una mujer** por **LEWIS STONE**

CINEMA ARAGON

ESTRELLADOS
Grandioso éxito de **BUSTER KEATON, MARIA CALVO** y **RAQUEL TORRES**.—Totalmente hablada en español.

Marceline Day, la bellísima primera dama joven de cine



Marceline Day, una preciosa "estrellita" de la pantalla que, en la actualidad, sueña con un "príncipe" para realizar su boda. Nosotros, francamente, si bajara un poco la puntería, hasta nos sacrificaríamos ¡ay! por llevarla al altar...

Ultimas noticias cinematográficas

¿POR QUE NO SE HA CASADO RICHARD DIX?
Por fin la directiva de la Rko, editora de las cintas Radio, ha exhalado un suspiro de satisfacción llenando sus pulmones de aire puro y diciéndolo, al terminar cuatro semanas de laboriosas negociaciones: —"Gracias a Dios ha firmado; llevamos la batalla ganada..."
Probablemente los miembros de dicha directiva se felicitaron, los unos a los otros, por semejante acontecimiento. Lucharon bravamente en la palestra de los negocios, apelando a todos los medios posibles por alcanzar el objetivo, pero sin perderlo de vista. Ambos lados salieron ganando. Richard Dix mejoró en salario y continuará formando parte del elenco de

los talleres cinematográficos que le dieron en "Cimarrón" la oportunidad de revelarse como uno de los valores artísticos más preclaros con que cuenta el "cine" contemporáneo, y la Rko ganó al conservar a Dix en sus filas.
Tan sólo estando uno enterado de los esfuerzos sobrehumanos que están haciendo los estudios por reducir sus gastos se puede uno dar cuenta de las contiendas—batallas de voluntades y de cerebros—que tienen lugar cada vez que se vence el contrato de un "astro" de verdadera popularidad, pues la tendencia natural humana es que éstos se aprovechen de la ola en que navegan, para obtener más dinero. Si el valor de taquilla es el que determina finalmente el valor de un "astro", y si la cantidad que recibe éste de cartas aumenta de día en día (como ha sucedido, precisamente, con Richard Dix a partir de su triunfo en "Cimarrón" y de su cinta "El hermano mayor", estrenada en Broadway hace unos días), ni el criterio más mezquino podría negarle al artista el derecho inalienable de demandar un salario mayor.
Después de todo, Ernest Carlton Brimmer (nombre verdadero de Richard Dix) es un varón de buenas cualidades. Soltero, de 36 años, midiendo 1,85 metros de altura y de 82 kilos de peso, ama apasionadamente a los deportes, y por medio de éstos se mantiene en magníficas condiciones físicas. Boxea, nada y juega al "tennis" admirablemente,

pero no por esto abandona su afición a la lectura ni deja el mar de ejercer en él su extraño poderío.

—“El mar”—dice Richard Dix—“tiene para mí la atracción fatal de una mujer de ojos verdes, profundos, de gran extensión, y espero poder realizar algún día mi anhelo de navegar los siete mares piloteando un velero”.

Y decir que este es el hombre a quien sus padres pensaban educar para médico...! Estos padres, ancianos venerables de 75 y 73 años, respectivamente, quienes, diremos de paso, cumplirán en este año su quincuagésimo aniversario de bodas, ya que no pudieron realizar su ambición de hacer de Ernest un médico, la llevaron a cabo con otro hijo, Archie, gigante de 1.90 metros de estatura y de 100 kilos de peso, quien se doctoró de ministro de Hipócrates, pero a quien el destino no le fué propicio, puesto que murió a los 31 años de edad.

Fue en su ciudad nativa de St. Paul (capital del Estado de Minnesota y centro de la región granera occidental) donde una mujer cambió radicalmente la vida de Ernest Carlton Brimmer, quien ganaba 35 dólares al mes en un Banco, mientras se preparaba para cursar las aulas superiores de Medicina. Ese amor de novatos, en el que las ilusiones alternaban con los suspiros y las querellas, dejó marcas indelebiles en el alma impresionable de quien, poco después—por el interés que le inspiró la profesión de Talfia que estudiaba ella—cambiaría su nombre por el de Richard Dix, y al entrar a las tablas decepcionaría profundamente a su padre. Por una u otra razón terminó la pareja sus relaciones amorosas y cada uno siguió por su camino, pero ya Talfia había sentado sus reales como dueña y señora de Richard Dix, y su influencia no lo abandonaría por el resto de su vida. El padre de éste, hombre estricto de costumbres austeras, pidió a su hijo que cuando menos se cambiara de nombre.

—“Adopté el apellido Dix—dice el genial artista—a instancias de mi tía Leona, quien quiso mucho a un novio del mismo apellido y a quien perdió inopinadamente por haberse ahogado. Esta tía mía murió el año pasado. Se casó con el Sr. A. M. Currier y vivieron muy felices. Su recuerdo me es muy grato por el gran afecto que nos guardábamos mutuamente. Yo no me he casado por haber estado buscando la realización de un ideal casi imposible, de un algo femenino, intangible, que aún no he tenido la suerte de encontrar. Puede ser que el ejemplo de mis padres—sigue diciendo Dix—tenga mucho que ver con mis ideas sobre el asunto casamiento, pues mi ambición es por una mujer de hogar como mi madre, dulce, sincera y con un alma bien templada para compartir los sinsabores de toda una vida e impartirle educación a una familia. No desespere de encontrarla, pues estoy seguro que en este mundo existe un gran número de mujeres quienes harían feliz al varón más recalcitrante”.

Por el momento está Richard Dix muy ocupado ensayando el papel que le encomendó la Radio para su próxima cinta “Secret Service” (“El Servicio de la Secreta”), y al terminar su rodaje comenzará él a prepararse para las super-producciones “Marchita” y “Frontera”—ambas del calibre y aparato de “Cimarrón”—, cuya filmación costará, naturalmente, largos meses de trabajo.

MIGUELIDA

Enfermedades **ALMORRANAS** del recto-ano

VARICES y ULCERAS de las piernas

Cura rápida sin operación sin suspender el trabajo

Clinica Lacaustra Plaza La Seo, 13 de 12 a 2, de 5 a 7

Diplomado del Hospital Saint Antoine en Paris

TAXIS a 0'40

Servicio permanente

TELEFONO 10-60

(Bar Restaurant Peninsular)

Clinica ALBAGETE FRAYLE

ESTOMAGO-INTESTINOS-HIGADO

Consulta de 3 y media a 5

Cerdán, 2, pral.-Tel. 3237-Zaragoza

Juicios críticos sobre “Cimarrón”

Sin comentarios, por estar de sobra, reproducimos las impresiones del crítico cinematográfico de nuestro colega “El Mundo”, rotativo de Tampico, Tamps. (México):

“Una cinta que está llena de bello encanto, “Cimarrón”, que se estrenó en el Alhambra. Es genial la vida de uno de esos modernos redentores, expuesta con tintes de un realismo encantador.

Hacer una crónica completa y detallada de la película “Cimarrón” sería complejo, pues entran en su composición tales elementos de historia, de psicología, de pasión, de ambiciones, luchas, intrigas y redentorismo, que solamente un literato profundo podría abarcar.

Nosotros, limitándonos a nuestra misión modesta de reporteros, consignamos, en honor de la verdad, lo más saliente de la noticia cinematográfica del día, por lo que respecta a Tampico, y esta noticia no puede ser otra que el éxito de “Cimarrón”, obra grandiosa y elevada en grado sumo. Ese tipo central, personificado por Ri-

chard Dix, es un símbolo universal, tipo de amplia humanidad, de dinamismo tan extenso que abarca los confines del mundo; del mundo grande del espíritu, en sus relaciones con las conquistas y con el progreso de los pueblos.

El amor a la patria y el amor a los grandes ideales — que no tienen patria por ser un acervo de la humanidad — campean en los cuadros que vemos en “Cimarrón”, siendo sus tendencias sociales francamente evolucionistas y progresivas.

El hombre que contra la opinión de la antigua familia coge a su mujer y a su hijo, y en destarillado carro busca el camino de la ciudad naciente, hoy la próspera Oklahoma, batallando por rendir culto a la verdad y manejando lo mismo la pistola que los libros de ejercicios espirituales y arrobos místicos, combatiendo incansable por la redención del indio y por realizar los sublimes principios del amor al prójimo, concluyendo por morir de una manera trágica y generosa, como casi siempre ocurre a los verdaderos redentores, merece una obra de relieve inmenso, de técnica insuperable de conjuntos costosísimos, de toda la tramoya, en fin, que necesita un film cumbre.

Fiestas en los pueblos de la región

Mata de los Olmos

Con bastante animación y tranquilidad se han celebrado las fiestas que este pueblo dedica todos los años durante los días 23, 24 y 25 del actual en honor de su glorioso Patrón, San Bartolomé.

Día 23.—A las doce, repique general de campanas y disparo de bombas anunciaron el comienzo de las fiestas. A las siete de la tarde hizo su entrada en esta población la banda de música “La Andorrana”, dirigida por su competente maestro don Matías Cortés, ejecutando un bonito pasacalles.

A las ocho, completas en la ermita del glorioso Patrón.

A las nueve de la noche, disparo de bombas reales y baile público en la plaza de la Constitución hasta la una de la madrugada.

Día 24.—A las cinco de la madrugada, diana por la población.

A las nueve hubo misa mayor, dedicada al Patrón. La dijo el virtuoso cura párroco de la villa de Gargallo, don Pantaleón Benedi, siendo auxiliado por los curas párrocos de Los Arcos y Palomar de Arroyos y ejecutada por el reverendo Padre, comendador de la Orden de la Merced, Manuel Sancho, y cantada por bellísimas jóvenes de esta población, distinguiéndose por su hermoso timbre de voz Pilar Garión y Lucía Carbonel. El sermón estuvo a cargo del cura párroco de este pueblo, mosén Julio Garión, el cual, en breves y elocuentes palabras, puso de manifiesto la vida del Santo. A continuación de la misa salió la procesión. Su desfile fué ejemplo de fervor religioso por parte de los vecinos de Mata de los Olmos.

A las doce, gran rondalla, dirigida por el joven de esta población José Lahoz Carbonel, el cual demostró una vez más sus grandes cualidades para la ejecución de la tan popular Jota aragonesa, siendo acompañado por los jóvenes tañedores de esta población Francisco Lacruz, Miguel Carbonel, Saturino Magallón, Aurelio Lecina y Manuel Lahoz, y como cantador el joven Ramón Aznar, el cual manifestó una vez más sus excelentes cualidades para el canto de la Jota.

A las cuatro de la tarde hubo una gran carrera pedestre, en la que tomaron parte afamados corredores forasteros y del pueblo, resultando vencedor el joven atlético Aurelio Lecina Tomás, de esta población; seguidamente baile al público hasta la noche.

A las nueve de la noche, gran baile público en la plaza de la Constitución hasta altas horas de la madrugada y disparo de bombas.

Día 25.—A las cinco de la mañana, diana por la mencionada banda de música.

De las nueve a las doce, gran baile de sociedad en el salón que poseen los jóvenes de esta población, siendo ejecutadas bonitas piezas ballables.

A las doce, gran rondalla, ejecutada por los mismos jóvenes que la anterior.

A las tres de la tarde, gran baile de sociedad en el salón “La Flor de Aragón”, hallándose muy concurrido.

El buen acierto en la dirección de los festejos demostrado por nuestro

Biografía corta de Rita La Roy

Nació en la provincia de Alberta (Canadá), y desde muy pequeña quedó huérfana de madre. A los 13 años vivía en un rancho de Kit Scotty, cerca del latifundio canadiense del Príncipe de Gales, cuando al morir su padre prefirió Rita huir antes que dejar que la encerraran los vecinos en un orfanatorio. Ataviada con un traje masculino se dirigió hacia Spokane (EE. UU.), ciudad de la costa del Pacífico, donde la dueña de una hostelería le dió albergue mientras Rita se ganaba el pan en el lugar más apropiado para el caso... De mesera en una fonda. De ahí pasó a un café cantante, donde la vió el director de una Compañía teatral, y para abrirse campo le dijo a éste que ella tenía 18 años de edad, y que llevaba 4 de artista. Como resultado se pasó dos o tres años recorriendo el Canadá cantando y bailando. Después entrevió mejores oportunidades como modista y se estableció en negocios, pero no por mucho tiempo, pues se le había metido la farándula en la sangre, y no pudiéndola resistir se fué

a Portland a trabajar en las tablas. Hollywood era la meca de sus ambiciones. Llegó a Cinelandia, y después de interpretar partes menores le dieron, en sucesión rápida, varios buenos papeles en las cintas “Dinamita”, “The Love Trap”, “Fashions in Love” y “The Bachelor Girl”. La Rko-radio, observando su buen trabajo, la contrató por largo tiempo después de ponerla al lado de Rod La Rocque en la película “The Delightful Rogue” (El pirata enamorado).

Posterior a este “rol” ha tomado parte ella en las cintas Rko-radio “Amor y azar” y en la de Amos n’ Andy “La iniciación mística”. Su aparición más reciente tuvo lugar en la obra “Traveling Husbands”, del programa Rko-radio de 1931-32, que acaba de ser rodada y que aún está por estrenarse.

El nombre de pila de Rita La Roy es Ina Stuart, y se dice que su padre era un noble inglés. Es soltera, y ama a los perros con delirio. Su afición es la lectura. Monta a caballo tal como si hubiese nacido sobre la silla.

RADIO SERVICIO REPARACIONES (Comprobación gratuita, desgate de lamparas.) TECNICO PABLO LA GASCA - 4-71253

Nuestros artistas hacen intensa labor pro arte

Al abrir los sobres que hay sobre nuestro “bureau” de la Redacción hallamos dos invitaciones para asistir a dos fiestas de arte: una, a las diez de la noche del día 26, en casa del maestro Arqued, y otra, a las once del mismo, en la del maestro Agustín Serrano.

Lamentando la coincidencia de fechas y casi de horas, que había de impedirnos saborear en toda su integridad los regalos artísticos que se nos brindaban, experimentamos, por otra parte, una gran satisfacción al considerar como reacciona en Zaragoza el ambiente del Arte y cómo la nueva generación de artistas aragoneses hace pensar, por su número y calidad, en el brillante porvenir de nuestra patria chica.

¡Dos fiestas de arte en una noche, cuando Zaragoza parece que se teña las veinticuatro horas del día en una hamaca estival de monotonía e indiferencia!

Como no somos quién para depurar minuciosamente la labor de los artistas líricos, reduciremos nuestra misión a la reseña de las dos fiestas de arte que se celebraron anteañoche.

En casa del maestro Arqued, que les acompañó al piano, y rodeados de un grupo de amigos, cantaron la eminente soprano lírica Trini Carreras y el notable tenor Remacha.

Trini cantó, entre otras cosas, una página de “Tosca” y otra de “Tu-

randot”, ópera que ella ha dado a conocer en España.

La impresión que nos produjo fué inmejorable y sólo comparable a la producida por las mejores cantantes que hemos oído. En verdad que nuestra paisana figura entre ellas por derecho propio.

Y ahora pregunto: ¿cuándo la oiremos en nuestro coliseo municipal?

El tenor Remacha interpretó muy bien la romanza de “Los gavilanes”, el “Canto a la libertad” y la canción de “Katuska”. Fué muy felicitado.

En la casa de Agustín Serrano el “clou” de la fiesta lo constituía Pilar Albero, a la que conocíamos como jotera admirable, pero no como soprano de ópera, su actual modalidad, y su hermano Pascual, tenor exquisito, de delicadísima voz, ajustadísima, especialmente para canciones y romanzas líricas, como tuvimos ocasión de apreciar.

Pilar Albero, haciendo alarde de su cálida voz, perfectamente modulada y segura en todos los registros, cantó “Cerenéntola”, “El barbero de Sevilla” y “La Cenicienta”.

Pascual Albero nos deleitó sobremanera con las “Granadinas”, “La bohème” y una canción titulada “Al otro lado del mar”, música del maestro Agustín Serrano, que se revela en ella como compositor inspirado, y letra de Jesús Millán, nuestro compañero de Redacción, que, acertada por el fondo y por la forma, se nos descubre como autor de letrillas.

Las tres fueron muy aplaudidos y felicitados.

Como “amateurs” cantaron los hermanos Garcés y don Luis Vicente.

A todos acompañó al piano, con la maestría a que nos tiene acostumbrados, el maestro Araiz.

La bella esposa de Serrano, Pilar Mata, obsequió e hizo los honores a los artistas y a todos los invitados, con su proverbial gentileza.

En suma: fué una fiesta de la que conservaremos imborrable recuerdo.

P. C. DE C.

La casa “Ufa” ha contratado toda su producción, para su exhibición en nuestra ciudad

La Empresa Parra, y para sus cinesmas Parisiana, Alhambra y Aragón, acaba de firmar con la importante productora Ufa un contrato de toda la producción de la temporada 1931-1932, cuya proyección hará en sus salones ostentando la exclusiva de Ufa en nuestra ciudad.

Desde luego, la marca Ufa es sumamente conocida en nuestro público. Sus películas, de facciones alemanas, sus intérpretes, magníficas fotografías, y, sobre todo, su fondo moral y altamente humanitario de casi todas ellas, han sido siempre exigidas por el verdadero y buen aficionado al séptimo arte.

Ufa ha contado hasta ahora en nuestra ciudad todas sus proyecciones por éxitos.



El principio y el fin.

Mayor será la distancia entre la infancia y la vejez cuando se fomente y mantenga el vigor y la pureza de la sangre a través de los años con el potente Jarabe de

HIPOFOSFITOS SALUD

Cerca de medio siglo de éxito creciente. Aprobado por la Real Academia de Medicina.

Pedid JARABE SALUD para evitar imitaciones.

LA VIDA RELIGIOSA NOTAS NECROLOGICAS TEATROS Y CINES

Santos de hoy.—La Degollación de San Juan Bautista. Santos Eutimio y Basilio, mrs. Sabina y Cándida, mrs.

En la Santa Capilla del Pilar, a las cinco, solemne misa de Infantes, y a las cinco, solemne misa de la tarde, salve cantada después del coro.

En los PP. Carmelitas, la misa de la Virgen, a las seis y media, y por la tarde, sabatina y salve cantada, a las seis y media.

En Santa Catalina, misa de comunión y sabatina a las ocho, por la A. de Hijas de María.

En Santa Mónica, misas rezadas cada media hora durante la mañana, y por la tarde, cultos a San Agustín, a las cinco, con sermón, que predicará el P. Lorenzo Suárez, y bendición con el Santísimo. En esta iglesia y en los PP. Agustinos (Mayor, 66), desde las doce del día de hoy, y mañana, durante todo el día, se gana el jubileo plenísimo de la Correa, igual al de la Porciúncula, y con sus mismas condiciones y privilegios, por concesión del Papa Benedicto XV.

En las Carmelitas Terciarias (calle de Cádiz), a las seis de la tarde, rosario y los cultos de la sabatina por su Asociación.

En Santa Rosa, a las seis, comienza el solemne novenario a su insigne titular.

Cuarenta Horas.—De siete de la mañana a siete de la tarde en Santa Mónica.

HERMANDAD DE SAN JOSE DE CALASANZ

El gran pedagogo aragonés San José de Calasanz nació en Peralta de la Sal, villa de la provincia de Huesca, siendo sus padres don Pedro de Calasanz, descendiente de una real familia, y doña María Gastón, procedente de una de las familias más nobles del reino.

Desde su infancia hasta que descendió al sepulcro en la ciudad de Roma, a la avanzada edad de 92 años, vivió consagrado enteramente al servicio del Señor.

En las Universidades de Valencia y Alcalá, donde se doctoró, llamó poderosamente la atención por sus extraordinarias dotes de inteligencia, y ordenado de sacerdote, después de haber servido de consultor a varios señores obispos y cardenales, y de renunciar repetidas veces estas últimas dignidades eclesiásticas, consagró 51 años de su vida al servicio del pueblo por quien sentía verdadero cariño. Para educar a los hijos del pueblo fundó las Escuelas Pías, donde aprendieran las letras y el temor de Dios.

Todos los necesitados encontraron en San José de Calasanz un consolador y un verdadero padre, que supo enjugar las lágrimas de los desvalidos.

Si mucho benefició durante su vida a los que acudieron a él demandando socorro mucho más lo hará ahora que goza de Dios en el cielo. Por eso cuantos pertenecan a su Hermandad pueden tener la seguridad de experimentar su poderosa influencia delante del Señor, como lo ha manifestado en multitud de ocasiones.

Advertencias

Primera. La Junta directiva ruega encarecidamente a los hermanos asistan a los cultos que en honor a nuestro Santo Patrón, San José de Calasanz, se celebrarán mañana, 30. La imagen fué adquirida por suscripción y donada al barrio. A las siete, solemne imposición de medalla a los nuevos hermanos, comunión general y misa con cánticos y fervores, siendo aplicada ésta por los difuntos del barrio fallecidos durante el año, que se celebrará en la iglesia de San Fernando. Siendo todos estos actos celebrados y patrocinados por los RR. PP. Escolapios, de acuerdo con la parroquia de Santa Engracia.

Segunda. Para recibir avisos de hermanos difuntos, admisión de nuevos, cambio de domicilio y demás, podrán dirigirse al secretario, don Manuel Magallón, Alcachoferas, 2.

tercera. Para asistir a todos los actos deberán ir provistos de la medalla insignia.

Cuarta. Los hermanos, y mediante la presentación del recibo de mifajas, se servirán recoger el pan bendito en la mesa que al efecto habrá en el atrio de la iglesia, después de la comunión.

Se celebrará una gran misa de co-

munió general, a la que podrán asistir todos los hermanos de la Hermandad, a las siete de la mañana. En este día será llevada la imagen de San José de Calasanz desde la iglesia de San Fernando a la casa del nuevo mayordomo, don Bienvenido Sebastián Pérez, que vive en la calle del 12 de Octubre.

LA ARCHICOFRADIA DE N. S. DE LA CORREA Y CONSOLACION Y LA COFRADIA DE SAN AGUSTIN

Establecidas en la iglesia de las MM. de Santa Mónica, dedican a sus Patronos los siguientes cultos:

Día 30.—A las ocho, misa de comunión general, que se aplicará por la bienhechora doña Luisa Bravo de Fraile (q. e. p. d.), oficiando un Padre agustino y cantándose motetes y fervorines y misa a las diez y a las doce.

A las diez y media, misa solemne a Ntra. Sra. de la Correa y Consolación, cantándose la misa del maestro Golcochea por la misma capilla que el día 28, siendo el orador sagrado el mismo P. Agustino, dándose al final de la misa la bendición papal.

Por la tarde, a las cinco y media, los mismos cultos que el día 28, procesión claustral, salve e himno, terminando con la adoración de la santa Correa de la Virgen.

Día 3 de septiembre.—A las ocho, aniversario por los hermanos cofrades difuntos de San Agustín.

Día 4.—A la misma hora, aniversario, por los hermanos difuntos de Nuestra Señora de la Correa y Consolación.

Falleció ayer, a los 80 años de edad, el inspector jubilado de los ferrocarriles del Norte, señor don Bonifacio Costero Gutiérrez.

Hombre inteligente y trabajador granjeó en todo momento la consideración y aprecio de sus superiores y el cariño de sus compañeros. En los muchos años que estuvo al servicio de la Compañía del Norte puso a prueba su rectitud, seriedad y discreción.

Ayer, a las seis de la tarde, tuvo lugar su entierro, que constituyó una muy sentida manifestación de duelo.

A sus hijos don Eduardo y don Alfredo, hija política doña Angela Tudanca, nietos, primos, sobrinos y demás parientes, testimoniamos nuestro más sentido pésame.

Mañana, 30 de agosto, se cumple el primer año del fallecimiento del señor don Mariano Casanova Marqueta.

En sufragio de su alma serán aplicadas la exposición de S. D. M. y la misa de nueve del día 30, en Jesús Reparador, y las misas de ocho a doce, en la iglesia de San Felipe, altar del Ecce-Homo del día 31 del actual.

Reiteramos a su viuda, doña Elena Liria; hijos, madre y demás familia el testimonio de nuestro muy sentido pesar.

Todas las misas que se celebren mañana, día 30, de siete a ocho y media, en la iglesia de San Miguel de los Navarros (altar mayor), y en la villa de Sampedor (provincia de Barcelona), a las mismas horas, serán aplicadas en sufragio del alma del señor don Pedro Obradors Aloy, que falleció el 30 de agosto de 1929.

IRIS PARK RAMON Y CAJAL, 77 TEATRO DE VERANO

HOY, SABADO, 29 AGOSTO DE 1931 MONUMENTAL PROGRAMA DE CINE Y VARIETES ORTINY Y FOLIERIS - ADELINA DURAN MARUJA GOMEZ

BALDER Excepcional artista de la ventriloquia con su triunvirato de la gracia CLETO, GAONA CHICO y KIRIKI. DEBUT de Curdela (a) Marconi, la reina del schottis OJAZOS. Gran concierto flamenco por Gaona Chico.

TARDE, a las siete NOCHE, a las diez y media. PARQUE.—Gran baile hasta la una y media de la madrugada CINE AL AIRE LIBRE.—La super-joya cinematográfica, por Raquel Meller, VIOLETAS IMPERIALES.

OBTENGA CADA MAÑANA UN AFEITADO PERFECTO



Más de un cuarto de siglo de experiencia y la técnica más depurada han cristalizado en las hojas de afeitar GILLETTE. Uselas para conservar durante el día el pulcro afeitado de la mañana. Paquete de 10 hojas. Ptas. 5'75

Gillette TRADE MARK

S. A. GILLETTE - APARTADO 662 - BARCELONA

ALTA VOZ ENTRE BASTIDORES

De Gijón nos llegan noticias de que la campaña que en el teatro Dindurra ha llevado a cabo la Compañía de comedias de Isabelita Barrón no ha podido ser más brillante.

La despedida se hizo con el estreno de "Ejemplo de casadas", logrando los artistas, por su magnífica interpretación, calurosos aplausos.

No nos sorprende el triunfo de la Compañía de Isabelita, porque sabemos de qué elementos está compuesta.

La genial Luisita Esteso ha debutado al frente de un cuadro de variedades en el Alkazar, de Madrid.

No creemos que, por ahora, se pase Luisita al teatro de comedia, como se anunciaba, en vista de la resurrección del género de variedades, donde ella es la primera por derecho propio.

CARTELERA

Teatro Circo.—Temporada cinematográfica. "Bajo los techos de París". Sesiones a las cinco, siete, nueve y once.

Restaurant Las Palmeras.—Éxito. FELIX'S con su orquesta en Las Palmeras. Música de baile de siete a nueve y de once a una. Cubiertos a 6 y 8 pesetas.

Iris Park.—A las siete de la tarde y diez y media de la noche, gran programa de cine y variedades. Ortín y Fallers, Adelita Durán, Maruja Gómez, Balder...

Parque.—Gran baile hasta la una y media de la madrugada.

Cine al aire libre.—"Violetas imperiales", por Raquel Meller.

Teatro Cinema Parisiana.—Temporada cinematográfica. "Camino del infierno", insuperable película por Juan Torea y María Alba.

DEL GOBIERNO CIVIL

LA IGLESIA DE ANIÑON Del alcalde de Aniñón de la Cañada recibió anoche el gobernador un telegrama.

Le manifestaba que un desmonte inmediato amenaza derrumbarse sobre la iglesia parroquial.

Le indicó el señor Pardo que, de acuerdo con el cura párroco, si había peligro inmediato cerrase el templo al culto, en evitación de posibles desgracias.

Además le ordenaba acordonase la iglesia, en previsión de aquella eventualidad.

LA REACCION POPULAR

El señor Pardo Urdampilleta expresó a los reporteros su deseo de que reaccionase el pueblo zaragozano, y cuando hubiese especialmente algún intento de sabotaje en las líneas telefónicas lo manifestase inmediatamente para proceder a la detención de sus autores.

EL ACTO DE PROPAGANDA CATOLICA

Indicó el gobernador a los periodistas que le había visitado la comisión de propaganda del acto católico que se proponían celebrar mañana, domingo, en el Salón Fuenclara.

Dijo el señor Pardo que les había anticipado que sería concedida la autorización que solicitaban, pero les había encargado que mantuvieran el orden dentro del local, y si no podían impedir gritos subversivos les haría responsables de cualquier alteración que ocurriese durante la celebración del acto.

Fuera del local el orden será mantenido por la fuerza pública.

LOS CACHEOS

Anunció el gobernador que se proponía se efectuasen con todo rigor, y sin previo aviso, cacheos para recoger cuantas armas se llevasen sin licencia.

Advertía que las licencias de uso de armas tenían que estar revalidadas, siendo recogidas las que no tuviesen este requisito.

Los que carezcan de licencia de uso de armas serán sancionados.

VISITAS

Ayer visitó el señor Pardo al diputado de Derecho, doctor Gil Gil, con quien departió largo rato.

Hizo el señor Pardo a los periodistas un caluroso elogio del doctor Gil. Recibió el gobernador la visita del general de la quinta división, don Agustín Gómez Morato.

Ruiseñores.—Interpretación diaria de lo más selecto y escogido del repertorioailable por la "Orquestina Ruiseñores". Amplias pistas. Distinción. Confort. Chófer, ja "Ruiseñores"!

Cinema Alhambra.—El salón predilecto del público distinguido. "Hombres de hierro", por Lon Chaney.

Café-Restaurant - Salduba.—Teléfono 23-61. Servicio a la carta y cubiertos a 5 y 6'50 pesetas. Cuatro conciertos diarios. Especialidad en nata y helados.

Cinema Aragón.—El cine de las películas selectas. "Estrellados", por Buster Keaton.

Aristocrático Salón Doré.—"Su noche de bodas", por Imperio Argentina.

FRONTON ZARAGOZANO

Hoy sábado, 29 de agosto de 1931

NOCHE, a las diez y media DOS GRANDES PARTIDOS Iturzaeta y Julián contra Recalde II y Echaburu Quintana y Azumendi contra Azcue y Esquivel

DETALLES POR CARTELES

PEQUENOS SUCESOS

YENDO DE CAZA

Don José García Rodríguez, comerciante, yendo de caza, se produjo casualmente una contusión en la región precordial con fractura probable de la quinta costilla. Le curaron en el Hospital.

CAIDA CASUAL

En su domicilio, Boggiero, 23, Germán Cameo López, de 7 años, se cayó casualmente.

Resultó con una herida contusa de seis centímetros de extensión en la región occipital.

En el Hospital fué curado.

"VUELA" UNA CARTERA

Yendo en un tranvía Máximo Gil Resa, de 41 años, notó que le sustrajeron una cartera conteniendo mil pesetas.

Presentó una denuncia en la Comisaría de Vigilancia.

AGRESION

En la calle de Blancas, fué agredido Julio Navarro Sanz, de 18 años. Le causaron una herida cortante en la región frontal, leve. Fué curado en la Casa de Socorro.

NOTICIAS GENERALES

La banda de música del Hospicio provincial, bajo la dirección del maestro Borobia, dará un concierto en la plaza de Castelar, a las diez de la noche de hoy, con arreglo al siguiente programa:

Primera parte.—"Solera fina", pasodoble, Marquina; "El baile de Luis Alonso", intermedio, Giménez.

Segunda parte.—"De Sevilla a Granada", baile andaluz, Arquelladas; "Querer de gitanos", farruca y zambra, ídem.

Tercera parte.—"La alegría del batallón", fantasía, Serrano (a petición); "España", valse, Waldteufel.

J. ARANDA ARANDA ENFERMEDADES DE LA PIEL

ROPAS EXTRAVIADAS.—Bulto de ropa atado con una manta, que se extravió en una tienda de vinos de la ribera del Ebro, se ruega, al que lo heya encontrado o conozca su paradero, dé conocimiento o devuelva a las oficinas del Gobierno civil.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

TRIMESTRE . . . 6 PTAS.

AÑO 24 .

NÚMERO SUELTO. 10 CTS.

La Voz de Aragón

Fundador: Francisco Aznar Navarro

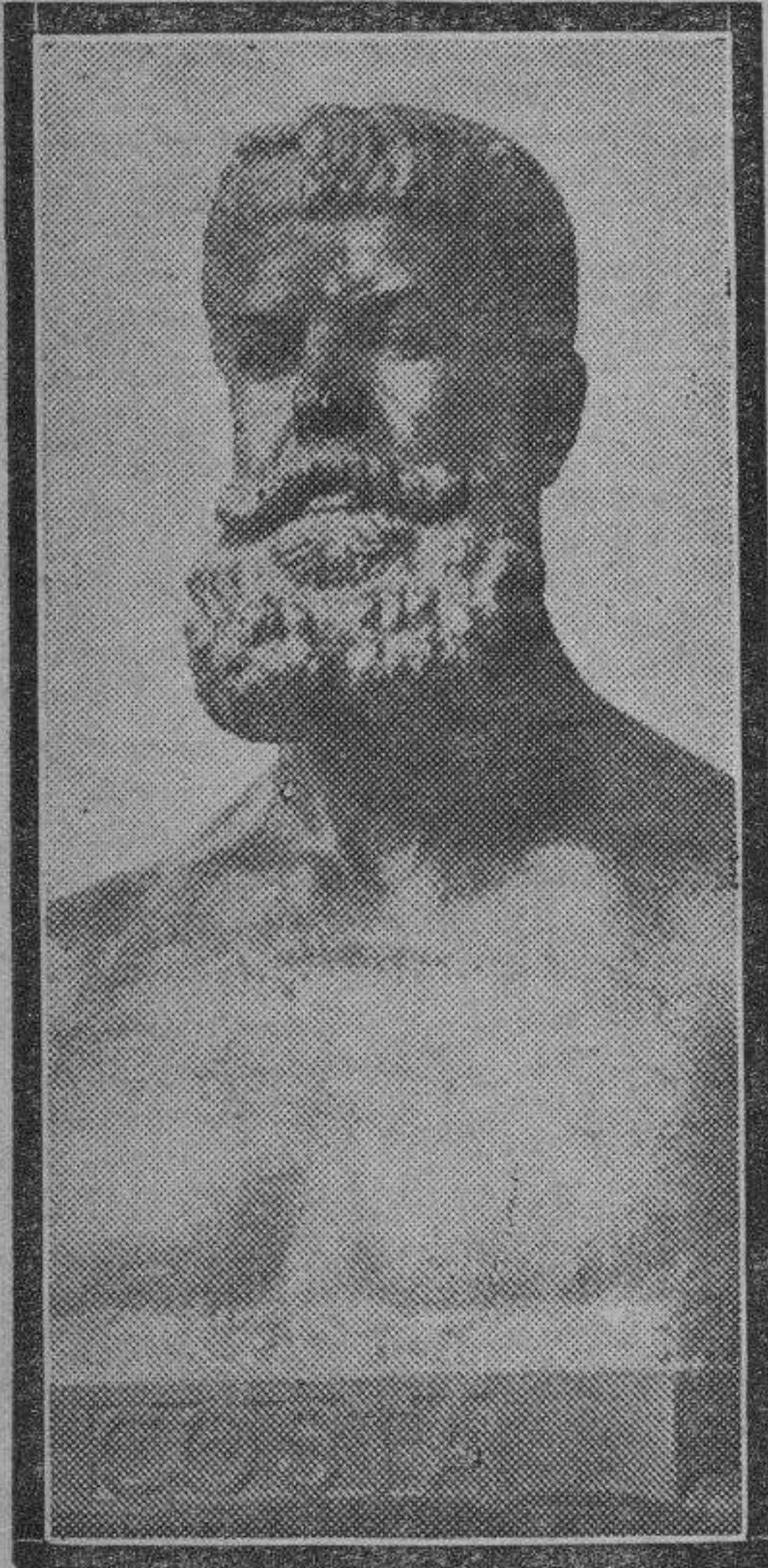
Sociedad Anónima

AÑO 1931

Número de 16 páginas

La última obra de Félix Burriel como pensionado

Ha perdido la chalina, en él tan característica, y su tipo se aburguesó un poco. Con estas variaciones de su aspecto el artista no perdió nada; ganó tal vez en vida interior, que es la que crea. Gusta, como antes, de



remirarse con unos pocos amigos en cafés del extrarradio, donde las tertulias que no sean de obreros o modestísimos empleados tienen algo de exótico, y en ellas sigue gustando de las conversaciones de arte y de literatura con el mismo entusiasmo que cuando ni se desplazó a Madrid para llegar a ser un buen escultor.

Félix Burriel logró ese deseo que le llevó a la capital de la nación, llena su imaginación de sueños y la voluntad en potencia de realidades.

Hoy le hemos encontrado casualmente en uno de esos cafés, de cuya estancia es gustoso, y le hemos comprometido a que nos llevase a su estudio, que hace tiempo no visitamos.

El estudio de Félix Burriel no es capaz ya para las obras que contiene: maquetas de monumentos realizados, grupos escultóricos, pequeñas esculturas en madera, bustos en piedra y mármol de personas conocidas y varias grandes esculturas en las que el artista trabaja con afán.

Obras de Burriel son el grupo escultórico que decoró el pabellón de la Confederación Hidrográfica del Ebro en la Exposición Internacional de Barcelona; el relieve que lleva la fachada principal de la Caja de Previsión; la figura que decorará el nuevo edificio del Refugio; el busto a Marcos Zapata que honra, en uno de nuestros jardines, la memoria de aquel glorioso poeta; una porción de monumentos cuya ejecución ganó en artístico pugilato, y un sinnúmero de obras de menor empeño en las que sin embargo demostró, como en todas, su concepto sincero y honrado del arte y sus grandes condiciones de escultor.

Su concepto de la escultura siente tal vez, mejor que ninguna otra, la influencia de los artistas italianos del Renacimiento, comprende la forma y la interpreta con armonías y sentimiento.

A veces le gusta hacer una escapada al campo del modernismo. Ejecuta por planos, pero sus esculturas, con ser perfectas, muestran un poquito de rebeldía a la infidelidad del concepto fundamental del escultor.

En este busto del León de Graus, de nuestro Joaquín Costa, que Bu-

rriel ha realizado con el mayor cariño para ofrecerlo a la Diputación como último envío de pensionado de la misma, el escultor ha pretendido impregnar la materia de la psicología del genio cuya imagen copia. ¿Lo ha conseguido? El lector juzgará cuando pueda admirarla en alguno de los salones del Palacio Pro-

vincial, cuando en ellos se coloque. Pronto Félix Burriel realizará una exposición de pequeñas esculturas en maderas, exposición que no dudamos ha de resultar, para el discípulo de Inurria, un gran éxito.

Con ello verá Burriel lo que en Zaragoza se estima su buen arte, quedando, por tanto, satisfecho de esta su ya larga recalada después de sus viajes y estudios por ciudades de arte: París, Roma, Florencia, Milán...

E. A.

TEMAS LOCALES

Trozo de carretera abandonado de todos

Todas las grandes ciudades cuidan de que el acceso a ellas, sin distinción de caminos, los pertenecientes a las grandes carreteras como los modestos que llegan por entre los campos a desembocar en la urbe, tengan magnificencia.

Ejemplo de ello dan algunas ciudades del Norte. No menor es el dado por el Ayuntamiento de Barcelona, no hace muchos meses, al ocuparse de crear entradas monumentales, a preparar carreteras en forma tal que desde ante de la entrada a la gran población mediterránea se pudiese dar cuenta el viajero de que se hallaba en las inmediaciones de una urbe digna de las alabanzas que merece una colosal metrópoli de nuestros tiempos.

No pediremos tanto, ni queremos hablar, porque no está dentro de la proporción de nuestra ciudad, de iniciativas magníficas que hubo en Berlín para tratar de embellecer la entrada a esa urbe en la cual lo moderno alcanza máximos atrevimientos.

Limitándonos a la sencillez de pedir que sea arreglado un trozo de carretera, desde la salida del Arrabal, parece absurdo señalar cuanto hemos indicado. Pero es que lo presentamos en contraste con la falta de atención que en Zaragoza se tiene para cuanto sea facilitar la llegada a su recinto.

Hay un trozo de carretera, desde el Arrabal hasta quizá un poco más lejos de la inmediación de la Academia, que parece abandonado al paso de gentes habituadas a la cordillera, al camino de cabras, a lo que puede creerse aceptable en una sierra y absurdo en la proximidad de capital como Zaragoza.

Desde hace muchos meses los vehículos de todas clases, incluso los carros, tienen que buscar salida a la carretera por una desviación. Y se da el contraste incomprensible de que la

carretera es modelo de caminos, tan excelente que unos extranjeros declararon no haberlas recorrido con sus coches, y no tan buenas, sino iguales, en sitio alguno de Europa.

Nada más lamentable que ver avanzar por ese camino coches extranjeros que llegan a Zaragoza prendidos en el encanto histórico que nimbaba a nuestra población. Los automóviles dan tumbos, saltan como balones de goma, se inclinan a uno u otro lado en amaneza de romper los huesos a los ocupantes.

En suma: algo vergonzoso para quien tiene de Zaragoza la idea de que ha entrado en vías de modernidad, de perfección. Entrar en ella por aquel trozo de carretera es preparar el ánimo de los forasteros del modo más desfavorable.

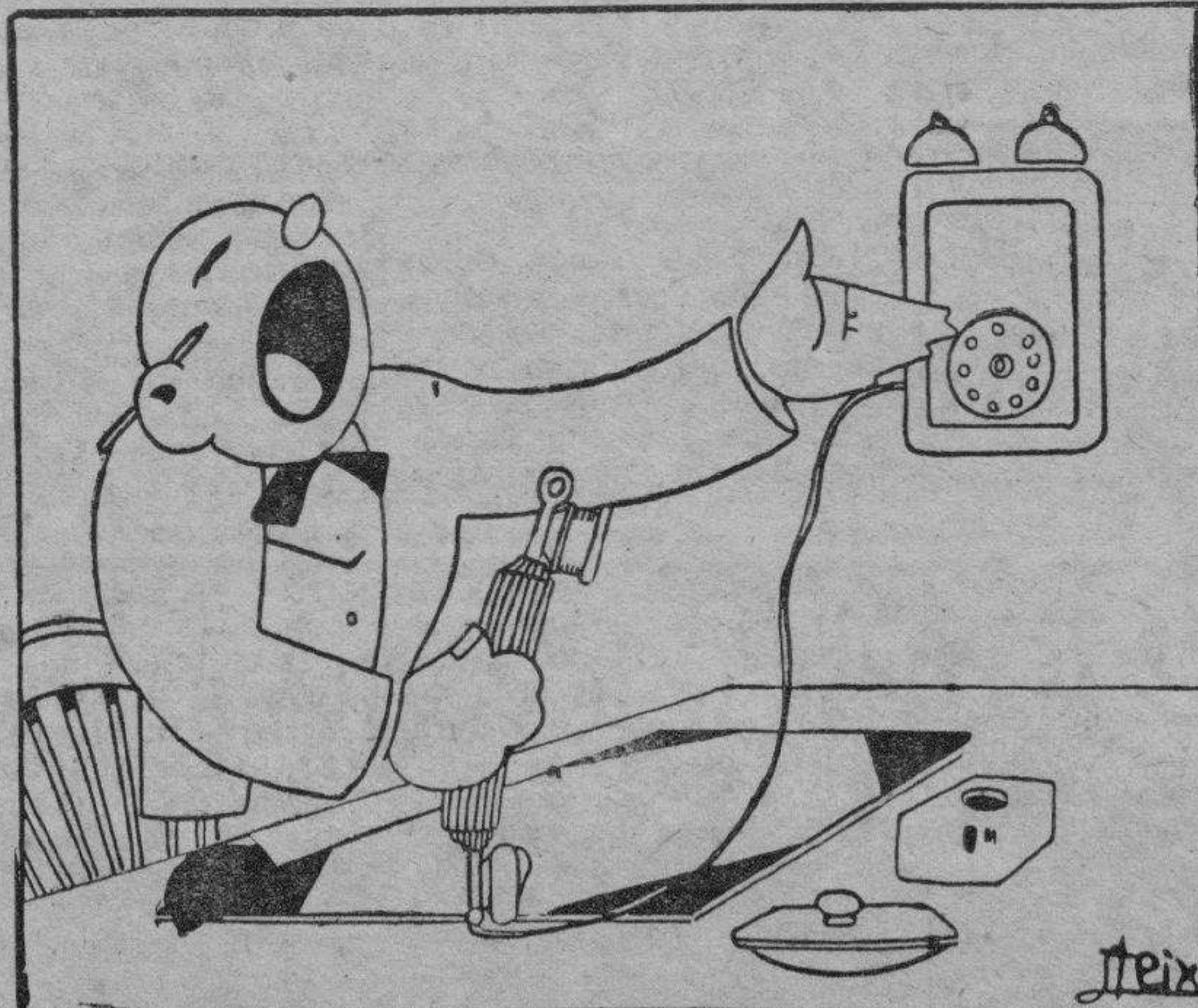
En otros lugares de la ciudad, en sus salidas, se han adoquinado las carreteras y, en realidad, creemos difícil la superación en el pavimento. Casi sin excepción hay, poco después de terminado ese encintado, un trozo de carretera en el cual se marcha con dificultad. Pero en seguida aparece el camino modernísimo, y podemos creer que en plazo breve nos aproximaremos en la totalidad de los caminos, a la perfección.

Pero lo intolerable, hasta entonces no, sino hasta la semana próxima, es que en ese trozo de camino que comienza en el Arrabal sea imposible el tránsito, hasta el extremo de que sólo van por él los vehículos llevados por quienes desconocen la desviación que puede llevarles a la carretera general.

Esperemos que alguien nos atienda. Porque Zaragoza lo merece, y es un poco vergonzoso que ciudad que puede sentirse satisfecha de sus progresos urbanos dé entrada hasta ellos por un camino de pérdidas.

Don Abonado Tenorio

Por "Teixi"



—Un mes llamé y no me oyó; — mas si pasan la factura, — ajeno a la "cortadura", — pagará el Centro; yo, no.

Labor positiva de la Confederación

Fuimos visitados ayer tarde por una comisión de los pueblos de Tardienta y Almudévar.

Los visitantes representaban: a Tardienta (Comunidad de Regantes), don Nicasio Martínez y don Manuel Periato, y a Almudévar el alcalde, don Miguel Sarasa, y por la Comunidad de Regantes don Miguel Biol, don Antonio Piracés y don Manuel Bescoés. Venía con estos señores el representante obrero don Nicolás García.

Nuestros visitantes nos hablaron extensamente de la solución dada a uno de los graves conflictos que se les plantean: el de la falta de igualdad de los terrenos a los efectos del riego.

Durante no poco tiempo fueron buscadas soluciones. No parecía que pudiera haberlas y por ello las Compañías Fierro y Flumen habían anunciado la suspensión de los trabajos.

Fueron examinadas todas las posibilidades resolutorias y, por fin, se logró llegar al acuerdo siguiente:

La Confederación será, con sus poderosos medios mecánicos, la en-

cargada de nivelar las tierras, pagando el servicio los propietarios en varias anualidades, respondiendo de ello con el veinte por ciento de sus cosechas.

Gratisima resolución. Ha bastado llegar a ella para que las preinducidas Compañías desistieran de tomar actitudes perjudiciales, tanto para ellas como para los trabajadores. En varios pueblos queda solucionada la crisis del trabajo y en esos mismos pueblos comienza a crearse la riqueza que tiene como fuente inagotable la Confederación Hidrográfica del Ebro.

Por todo ello ha sido cursado este despacho:

"Excelentísimo señor Ministro de Fomento. — En estos momentos de crítica apasionada Confederación Ebro su delegado ha prometido, atendiendo peticiones y ofrecimientos de los pueblos de Tardienta y Almudévar, resolver favorablemente nivelación tierras zona reglable, solucionando serio conflicto crisis trabajo. Nos complacemos en consignarlo, agradecidos".

EL PLEITO DE TODOS

Pueblos que protestan porque no les llega el agua

Reunidos elementos de los pueblos de Epila, Lucena, Berbedel y Salillas, luego de deliberar acordaron dirigir a la superioridad competente este telegrama:

"Regantes Epila, Lucena, Berbedel y Salillas, atropellados sus derechos por regantes de Calatorao, ruegan a V. E. imponga respeto adon; agua hay para todos, regando dos veces Calatorao, ninguna Salillas y demás pueblos".

CONMEMORANDO UN ANIVERSARIO

La Sociedad de sastres "La Confianza" celebrará hoy con un banquete su veintiocho aniversario

Esta noche, a las nueve, celebrará la Sociedad de Maestros sastres "La Confianza" un banquete, con el que solemnizan el veintiocho aniversario de su fundación.

Esta fiesta anual que celebra la ejemplar Sociedad cuenta con las máximas simpatías de todos, por el indudable acierto con que los directivos rigen los destinos societarios en beneficio de todos sus asociados, habiendo llegado a ser "La Confianza" una entidad modelo en su género.

DESDE LERIDA

Un camión de carga se precipita por un terraplén y resultan heridos de gravedad sus dos ocupantes

Un camión propiedad de don José Rosell y conducido por el chófer Pedro Folch y auxiliar Miguel Canut se precipitó, en Sort, por un terraplén de doce metros de altura, cayendo al río Noguera Pallaresa.

Los dos ocupantes han resultado con graves heridas.

Se considera causa del accidente el pésimo estado en que está la carretera, lo cual hizo que en una travesía de Sort realizaran un mal viaje.

LAS GRANDES PRUEBAS

Del campeonato ciclista mundial celebrado en Copenhague



Una de las reuniones ciclistas más importantes del mundo es la que anualmente se celebra en la nebulosa Copenhague, prueba en la que se inscriben los "routiers" más famosos de los cinco continentes.

La foto reproduce el momento en que el corredor "amateur" Eansen, de nacionalidad danesa, da la vuelta de honor después de haber quedado vencedor de tan durísima prueba.

(Foto. Contreras y Vilaseca)

MAÑANA:

La Hidráulica del Ebro y el ser de Aragón

por Juan Moneva y Puyol